

ХХІ
стагодзьдзе

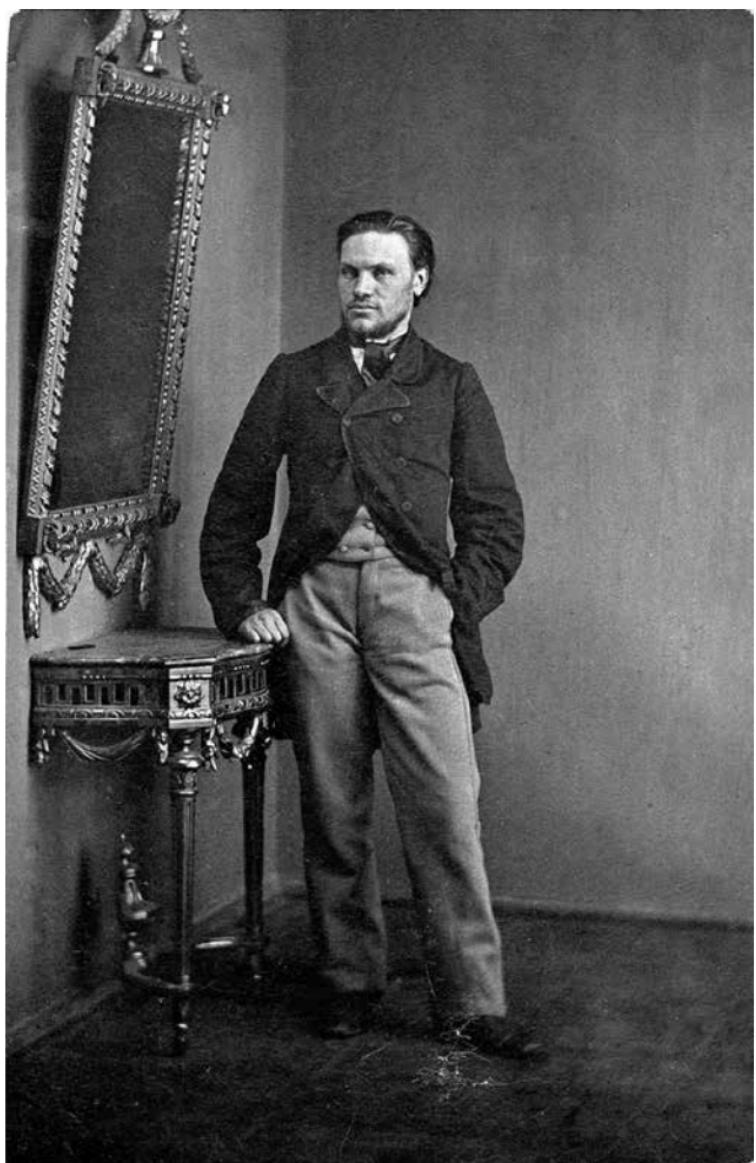
Свабода
Беларусь
Савецтва
Чалюціні

Сяргей Абламейка
**Каліноўскі
і палітычнае
нараджэнне
Беларусі**



Радыё
Свабода

Каліноўскі і палітычнае
нараджэнъне Беларусі



Сяргей Абламейка

Каліноўскі
і палітычнае
нараджэнъне
Беларусі

Гісторыка-філязофскае эсэ

**Сяргей Абламейка. Каліноўскі і палітычнае нараджэнне
Беларусі.** (Бібліятэка Свабоды. ХХІ стагодзьдзе). — Радыё
Свабодная Эўропа / Радыё Свабода, 2020. — 132 с.: іл.

Бібліятэкар Свабоды
Аляксандар Лукашук

Рэдактар Аляксандар Лукашук
Мастак Генадзь Мацур
Карэктар Сяргей Шупа

Доктар гісторыі Сяргей Абламейка па-новаму разглядае асобу і дзейнасць Кастуся Каліноўскага і бачыць за яго сацыяльны рыторыкай глыбокі нацыянальны зъмест. Днём нараджэння мадэрнай Беларусі, якая раней існавала пад назвамі і Русь, і Літва, аўтар прапануе лічыць 1 лютага 1863 году, калі ў Вільні быў утвораны Часовы правінцыйны ўрад Літвы і Беларусі на чале зь Вінцэнтам Канстанцінам (Кастусём) Каліноўскім.

© Сяргей Абламейка, 2020
© Радыё Свабодная Эўропа / Радыё Свабода, 2020
FOL

ISBN 978-0-929849-73-7

Зъмест

Што пачынаецца, калі канчаецца ўсё		
Аляксандар Лукашук	7	
Дзень народзінаў	8	
I. Нараджэнъне беларускай нацыянальнай ідэі		
Як слова «нацыя» і вытворныя ад яго		
блытаюць галовы	13	
Беларушчына да Каліноўскага	14	
Беларусь і беларуская мова ў сярэдзіне		
XIX стагодзьдзя	18	
Беларусь і Літва ў публіцыстыцы паўстання	21	
Сучаснікі пра сэпаратызм Каліноўскага	23	
Крыніцы палітычнага сэпаратызму	27	
Рэвалюцыянэр-радыкал ці патрыёт	31	
Нацыянальны дэмакратызм Каліноўскага	35	
Нацыянальная ідэалёгія паўстання	37	
Нацыянальны аспект у абароне Уніі	46	
Удзел праваслаўных у паўстанні	49	
II. Палітычная барацьба за незалежнасць		
Процістаянъне з Варшавай		53
Стварэнъне ўраду і яго разгром	56	
Вымушаная паўза, але не адступленъне	58	
Дзяржаўны пераварот і аднаўленъне ўраду	60	
Таямніца «Прыказу... да народу зямлі Літоўскай		
і Беларускай»	62	
Крок да незалежнасці	64	

III. Нацыянальны запавет

Першая палітычна суб'ектнасць Беларусі	69
Нараджэнъне краіны	72
Маці Беларусі — шляхта	75
Нацыянальны маніфэст Каліноўскага	81
Водгук у сэрцах эліты	84
Палітычны запавет	88
Сымболіка ягонай съмерці	92
Хто ён для нас	97
 Крыніцы і літаратура	98
Дадатак. Да беларускага народу	
(Лісты з-пад шыбеніцы)	99
Паказынік асобаў	114
Пра аўтара	118
Summary	119

Што пачынаецца, калі канчаетца ўсё

Здымуць зь пятлі, скінуць у яму, заліоць
вапнай, засыплюць жвірам, здратуюць,
забудуць, успомняць, паставяць крыж,
зънясуць, зноў забудуць і ня схочуць
успамінаць, але не дадуць рады, калі ён
паўстане. І тады ачунияць, жахнуцца,
заплачуць, памоляцца, ушануюць,
ус্যещацца, каб ужо не забыцца ніколі.

А сам ён — ён стане сваёй краінай.

Намі.

*Аляксандар Лукашук,
Радыё Свабода*

Дзень народзінаў

Вялікая загадка беларускай гісторыі — нараджэнне Беларусі як краіны.

З аднаго боку, мы, беларусы, лёгка прызнаем, што маєм маральнае права са зваротнай сілай называць беларускім усё, што стварылі і мелі продкі на нашай зямлі аж з часоў Полацкай дзяржавы. А таксама саміх гэтых продкаў.

Зь іншага боку, гісторыкі так і не прыйшлі да згоды адносна дакладнага вызначэння паняцця ў «беларускі народ», «беларуская нацыянальная ідэя», «беларуская нацыя» і нават «беларусская нацыянальная палітыка». Спрачаюцца і пра тое, калі гэта ўсё як сацыяльна-гістарычны фэномэн узьнікла.

Адказы на гэтыя пытанні губляюцца ў смузэ часу і множстве гістарычных канцэпций і поглядаў, народжаных за апошніяе стагодзьдзе.

Калі мова ідзе пра паняцьці з прыметнікам «нацыянальны», то зразумела, што маецца на ўвазе пэрыяд ад канца XVIII стагодзьдзя да нашага часу. Якраз у гэты прамежак гісторыі пакладаюцца ўсе наяўныя ў беларускім інтэлектуальным дыскурсе канцэпцыі.

Калі ж гаворка заходзіць пра нацыю, нельга абысьціся без палітыкі. Палітычная пастаноўка нацыянальных мэтаў і іх палітычная абарона съведчаць пра тое, што працэс нацыянальнай кансалідацыі зайшоў дастаткова далёка.

У нашым выпадку, гэта азначае пэрыяд, калі частка гістарычных ліцьвінаў і частка гістарычных русінаў зь ліку адукаваных прадстаўнікоў грамадзтва вырашылі ідэнтыфікаваць сябе як беларусаў на падставе сваёй, або сваіх продкаў, «рускай» мовы — так у Вялікім Княстве Літоўскім і Рэчы Паспалітай называлі беларускую мову ў XIV–XVIII стагодзьдзях.

Калі гэта здарылася зь Беларусью ў яе сёньняшнім значэнні?

Хто стаяў ля вытокаў беларускай палітычнай ідэі?

Сёньня мы можам назваць дакладны год, месяц і дзень палітычнага нараджэнняння сваёй краіны.

Гэта адбылося, калі ў Вільні быў утвораны Часовы правінцыйны ўрад Літвы і Беларусі на чале з Вінцэнтам Канстанцінам (Кастусём) Каліноўскім.

Дата на календары — 1 лютага 1863 году.

Съцісла:

- Беларуская нацыянальная ідэя ўзынікла ў пачатку XIX стагодзьдзя ў асяродзьдзі адукаваных уніяцкіх сьвятароў.
- У першай палове XIX стагодзьдзя, якую называець пэрыядам літаратурнага абуджэння Беларусі, беларускую нацыянальную ідэю актыўна падтрымалі многія прадстаўнікі беларускай шляхты.
- Галоўнымі пропагандыстамі назвы «Беларусь» у першай палове XIX стагодзьдзя былі ўраджэнцы Вільні, Беласточчыны і Горадзеншчыны.
- Распаўсюдзіць назvu «Беларусь» з паўночнага ўсходу на ўсю краіну вырашылі самі заходнебеларускія ліцьвіны і русіны, калі захацелі выразна адрозніць сябе ад балцкага насельніцтва гістарычнай Літвы на падставе сваёй (або сваіх продкаў) «рускай» мовы.
- Першым чалавекам, які загінуў за новую Беларусь, стаў ураджэнец Вільні, шляхціц Рамуальд Падбярэскі.
- Канчаткова назvu «Беларусь» за сучаснай тэрыторыяй краіны замацавалі паўстанцы 1863–1864 гадоў. Гарачым прыхільнікам гэтага быў Кастусь Каліноўскі і яго найбліжэйшыя паплечнікі.
- Паўстаньне 1863–1864 гадоў мела выразную нацыянальную ідэалёгію, якую адстойвалі Каліноўскі і яго паплечнікі.

- Дагэтуль гісторыкі ня бачылі за сацыяльным радыкализмам Каліноўскага нацыянальнай ідэі.
- Каліноўскі абапіраўся на сялян і дробную шляхту, бо яны былі носьбітамі беларушчыны, а буйную шляхту лічыў польскаю. Ён хацеў забраць беларускую зямлю з рук палякаў і пе-радаць яе ў рукі беларусаў.
- Напярэдадні паўстання і падчас яго патрыятычная моладзь выкарыстоўвала сялянскія сьвіткі так, як сёньня беларуская моладзь выкарыстоўвае вышыванкі. Адзін з псеўданімаў Каліноўскага — Васіль Сьвітка.
- У абароне Каліноўскім Уніяцкай царквы быў нацыянальны аспект. Ён хацеў паставіць за-слону перад асыміляцыяй беларусаў з боку расейцаў і палякаў.
- Менавіта памяць пра Унію і антыправаслаў-ныя настроі сялян, а не жаданье шляхецкіх рэвалюцыянэраў вярнуць народ у каталіцтва, нарадзілі ў паўстанцкай публіцыстыцы заклікі да вяртання Ўніяцкай царквы.
- Каліноўскі быў перакананым прыхільнікам незалежнасці Літвы і Беларусі ад Польшчы і Рәсей.
- 1 лютага 1863 году ў Вільні быў створаны Часовы правінцыйны ўрад Літвы і Беларусі пад кіраўніцтвам Кастуся Каліноўскага. Гэта была першая ў гісторыі праява палітычнай суб'ект-насці новай Беларусі.

- 1 лютага 1863 году можна лічыць днём палітычных народзінаў новай Беларусі, якая дагэтуль існавала пад гістарычнымі назвамі і Русь, і Літва.
- У чэрвені 1863 году быў створаны другі ўрад Каліноўскага — «Чырвоны жонд», які пасля распуску лятаўскага ўраду аднавіў палітычную суб'ектнасць Беларусі.
- У сярэдзіне — другой палове XIX стагодзьдзя мадэрнай Польшчы не ўдалося цалкам усьвядоміць сябе ў межах Рэчы Паспалітай, бо гэтamu перашкодзіла дзейнасць Каліноўскага і яго паплечнікаў.
- Падзеі 1863–1864 гадоў прывялі да вылучэння з агульнапольскага руху беларускага і літоўскага нацыяналізмаў.
- Беларусь тады асэнсавала сябе ў сваіх географічных і этнічных межах, якім яшчэ толькі належала ў будучыні стаць дзяржаўнымі.
- У «Лістах з-пад шыбеніцы» ўтрымліваюцца яшчэ не систэмна сформуляваныя, але ўжо дакладна акрэсленыя 10 паствуятаў беларускай нацыянальной ідэі. Усе яны дагэтуль актуальныя.
- Каліноўскі стаў першым беларускім палітыкам. Яго дзейнасць і ідэалёгія паклалі пачатак палітычнаму нараджэнню мадэрнай Беларусі.
- Вінцэнт Канстанцін (Кастусь) Каліноўскі з’яўляецца айцом-заснавальнікам беларускай нацыі.

I**НАРАДЖЭНЬНЕ БЕЛАРУСКАЙ
НАЦЫЯНАЛЬНАЙ ІДЭІ****Як слова «нацыя» і вытворныя ад яго
блытаюць галовы**

Тэрмін «нацыянальны» — амбівалентны, ён мае і палітычны (сацыялягічны), і этнічны зъмест. З аднаго боку, мы кажам, што нацыі ўзыніклі ў часы мадэрну, і вызначаем іх розныя тыпы, а зь іншага боку кажам «нацыянальныя строі беларусаў», маючы на ўвазе чыста этнічную зъяву.

Гэтай амбівалентнасці ня трэба баяцца і ня трэба зацыклівацца на адным зь яе бакоў. У рэшце рэшт, на съвеце існуне беларускі народ, які жыве ў сваёй дзяржаве Беларусі. Гэта ён стварыў беларускую нацыю, да якой пры жаданьні могуць свабодна далучыцца (і далучаюцца) іншаэтнічныя жыхары Беларусі.

Адпраўным пунктам нацыі лічыцца момант, калі з народных шэрагаў вылучаецца вялікая

група людзей, якая ставіць сабе за мэту абарону правоў гэтага народу палітычнымі сродкамі.

Таму кажуць, што беларуская нацыя заявіла пра сябе тады, калі Вацлаў Іваноўскі, браты Іван і Антон Луцкевічы і іншыя беларускія дзеячы стварылі ў 1903 годзе першую беларускую палітычную партыю — Рэвалюцыйную грамаду.

Але палітыка — ня толькі партыі і ўрады. Палітычным дзеяньнем можа быць, напрыклад, і вайна, якую прускі генэрал Карл фон Кляўзэвіц называў працягам палітыкі іншымі сродкамі.

Дык вось, Кастусь Каліноўскі разам з паплечнікамі стварыў нелегальную палітычную арганізацыю і пасъля палітычнай і культурнай падрыхтоўкі ў форме распаўсюджваньня газэт і праклямацый пачаў узброеную барацьбу (вайну) за самастойнасць і незалежнасць беларускага народа.

У дакумэнтах паўстаньня і тэкстах Каліноўскага канчаткова выкрышталізаваліся тэрміны «Беларусь» і «беларускі».

Беларушчына да Каліноўскага

Беларуская нацыянальная ідэя ўзынікла ў самым канцы XVIII — пачатку XIX стагодзьдзя ў асяродзьдзі адукаваных уніяцкіх сьвятароў.

Гэта не азначае, што тады пачаў фармавацца новы этнічны ці нацыянальны арганізм. Наш народ меў сваю моўна-культурную ідэнтычнасць ад самага часу ўзынікнення асноўных рыс бела-

рускай мовы ў VIII–IX стагодзьдзях. Пацьверджанье гэтаму — факт існаваньня і гісторыя Палацкай дзяржавы.

Калі мы кажам пра ўзынікненіне беларускай нацыянальнай ідэі, мы маєм на ўвазе пачатак працэсу замены тэрмінаў «русін» і «рускі» на тэрміны «беларус» і «беларускі» самім іх носьбітамі — жыхарамі былога Вялікага Княства Літоўскага. Часткова гэта тычыцца і тэрміну «ліцьвін».

З другой паловы XVIII стагодзьдзя ў літаратурнай творчасці старабеларуская пісьмовая традыцыя пачынае выцягнуцца новай, больш набліжанай да гутарковай мовы.

У 1826 годзе на публічным адкрыцці курсу славяназнаўства ў Галоўнай духоўнай сэмінарыі Віленскага ўніверсітэту ўніяцкі сьвятар, прафэсар Міхал Баброўскі заявіў, што дзяржаўная мовай ВКЛ і мовай літоўскіх статутаў была «беларуская мова».

У 1837 годзе пачынаецца выданьне фальклёрных зборнікаў, дзе ўжо фігуруе тэрмін «беларускі».

У 1838 годзе ў віленскім альманаху «Bojan» друкуецца «Песьня на беларускай гаворцы». Так рэдакцыя назвала верш «Скажы, вяльможны пане...» беларускага паэта Ігната Легатовіча, які нарадзіўся ў вёсцы Малая Капліца пад Горадніем.

У 1840 годзе ў Парыжы паэт і фальклёрист Аляксандар Рыпінскі выдае кнігу «Беларусь».

У 1842 годзе чэскі славіст Павел Шафарык выдае ў Празе «Славянскі народапіс», дзе ставіць

беларускую мову ўпоравень зь іншымі славянскімі мовамі.

У 1843 годзе выкладчык Палацкага духоўнага павятовага вучылішка Іосіф Цытовіч пачынае пропагандаваць у расейскім друку Беларусь і беларускую мову.

У 1844 годзе ў Санкт-Пецярбургу пачынаецца выданье «Rocznika Literackiego» пад рэдакцыяй крытыка і публіцыста, аўтара «Лістоў пра Беларусь» Рамуальда Падбярэскага. У Санкт-Пецярбургу дзейнічае беларускі гурток, удзельнікам якога зьяўляецца Падбярэскі.

У тым самым 1844 годзе Падбярэскі ў рэцэнзіі на музычную паэму кампазытара Антона Абрамовіча «Беларускае вясельле» ўпершыню заяўляе пра «беларускую нацыянальнасць»:

«Ідэя беларускіх паэтаў адносна прайяўлення нацыянальнасці ў мастацтве пачынае выказвацца і ў музыкаў».

У 1845 годзе ў расейскім часопісе «Маяк» выходзіць друкам беларуская паэма «Энэіда навыварат» Вікенція Равінскага.

У сярэдзіне 40-х гадоў XIX стагодзьдзя ў Санкт-Пецярбургу выходзяць чатыры тамы «Шляхціца Завальні, або Беларусі ў фантастычных апавяданьнях» Яна Баршчэўскага.

У 1846 годзе Вінцэнт Дунін-Марцінкевіч выдае дэльвюхмоўную п'есу «Сялянка».

У 1848 годзе Ўладзіслаў Сыракомля вітае рэвалюцыйную «вясну народаў» вершам на беларускай мове «Добрая весці».



Рамуальд Падбярэскі

У 1849 годзе ў Вільні складаецца праект беларускага часопісу. У сьнежні таго году кампазытар Станіслаў Манюшка піша ў Менск літаратуру, музычнаму крытыку і выдаўцу Аляксандру Валіцкаму:

«Падбярэскі закончыў выданье першага тома «Паментніка»... здаецца, што ён будзе рэдактарам беларускага часопісу, пра які мы зноў пачынаем гаварыць...»

Але ў наступным годзе ў Вільні і іншых месцах Беларусі адбываюцца арышты групы грамадзкіх і культурных дзеячаў. Рамуальда Падбярэскага высылаюць у Архангельскую губэрню, дзе ён памірае ў 1856 годзе.

Вось гэтага ўраджэнца і выхаванца Вільні і трэба лічыць першай ахвярай і першым героем новай Беларусі.

Беларусь і беларуская мова ў сярэдзіне XIX стагодзьдзя

Беларусью ад XVII стагодзьдзя называлі Полаччыну, Віцебшчыну і Магілёўшчыну. Астатняя частка сёньняшняй Беларусі называлася Літвой.

Менавіта пра Полаччыну і Віцебшчыну пісаў Рамуальд Падбярэскі ў сваіх «Лістах пра Беларусь».

Можна казаць, што ў 40–50-я гады XIX стагодзьдзя існавала адрознае тэрытарыяльнае разуменьне Беларусі і беларускай мовы. Беларуская мова ахоплівала сабой і тагачасную Беларусь, і большую частку гісторычнай Літвы.

Дзе ёсьць мова, там ёсьць і яе носьбіт — народ. На вокладцы кнігі «Гапон» Дуніна-Марцінкевіча, выдадзенай у 1855 годзе ў Менску, было напісана, што гэта «беларуская аповесьць... на мове беларускага народу». Паколькі Менск знаходзіўся ў гісторычнай Літве, то ў гэтым выпадку мы маем справу з паасткамі разуменьня, што беларускі народ жыве ня толькі ў Беларусі, але і ў Літве. Дунін-Марцінкевіч ня мог прызначаць свае кнігі толькі для Віцебшчыны.

У 50-я гады XIX стагодзьдзя зьяўляюцца тэксты Ўладзіслава Сыракомлі і Віктара Каліноўскага (брата Кастуся), дзе беларуская мова называецца крывіцкай гаворкай. Але тэрмін «крывіцкая» ў іх ідзе на другім месцы, як удакладненіне пасыля тэрміну «беларуская», каб падкрэсліць яе старажытнасць.

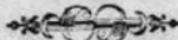
ГАПОН,

Powieść białoruska, z prawdziwego zdarzenia, w języku białoruskim ludu napisana.

Ozdobiona 4 Rycinami.

PRZEZ

Wincentego Dunin Marcinkiewicza.



M I N S K.

NAKŁADEM KSIĘGARZY MIŃSKICH, BRACI
BEJLİNÓW.

1855.

Вокладка кнігі Вінцэнта Дуніна-Марцінкевіча «Гапон»

«Вечарніцы» напісаны на беларускай або, дакладней, крывіцкай мове. Пекная гэта галіна славянскай мовы... і старая! Бо гэта мова нашага Літоўскага статуту і заканадаўства... на ёй размаўлялі трох чвэрці даўняй Літвы, народ, шляхта і

паны», — пісаў у 1855 годзе Сыракомля пра творы Дуніна-Марцінкевіча.

Сам Дунін-Марцінкевіч у тым самым 1855 годзе канстатаставаў:

«Я пад старасьць зрабіўся песьняром беларускага народу»,

а празь некалькі гадоў яго калега, паэт Арцём Вярыга-Дарэўскі ў лісьце да Адама Кіркора заяўві:

«Зъ Беларушчынай не разбратаўся. Гэта мой ідэал. Можа дарэмна на яе трачуся. Што ж рабіць — “Па Хомку шапка”».

Важным для беларускай мовы і ўсёй беларускай культуры стаў 1858 год. У пачатку верасняня Вільню наведваў расейскі імпэратар Аляксандар II. Падчас знаходжаньня ў сталіцы былога Вялікага Княства Літоўскага манарху быў уручаны дыхтоўна выдадзены Адамам Кіркорам «Віленскі альбом». У альбоме, сярод іншага, былі зъмешчаны і два вершы на мовах аўтаконнага насельніцтва краю — па-беларуску і па-літоўску. Аўтарам беларускага верша быў Вінцэс Каратынскі. За гэты альбом польская эміграцыя ў Парыжы абвінаваціла Кіркора ў зрадзе нацыянальным інтэрэсам.

Наогул, тады ў Вільні сабралася шмат літоўска-беларускай шляхты прагрэсіўных поглядаў для перадачы цару просьбы аб скасаваньні прыгону. І вось напярэдадні прыезду Аляксандра II у Вільні адбыўся ні многа ні мала... першы зъезд беларускіх пісьменнікаў. У ім бралі ўдзел літаратар і гісторык Адам Кіркор, паэты Ўладзіслаў Сыракомля, Вінцэнт Дунін-Марцінкевіч, Арцём

Вярыга-Дарэўскі, Вінцэсъ Кааратынскі і некалькі іх маладзейшых калегаў.

Пісьменьнікі абмеркавалі становішча беларускай мовы, культуры і літаратуры, а таксама склалі вялікі і амбітны плян асьветнай, выдавецкай і літаратурнай працы. На думку ўдзельнікаў сходу, менавіта літаратура на беларускай мове магла абыяніць народ, які належала да розных станаў і розных веравызнаньняў.

У расейскіх уладаў, аднак, былі іншыя пляны. У наступным 1859 годзе быў канфіскаваны і зынішчаны беларускі пераклад міцкевічаўскага «Пана Тадэвуша», зроблены Дуніным-Марцінкевічам.

Беларусь і Літва ў публіцыстыцы паўстання

Тэрмін «Літва» ў галовах і тэкстах паўстанцаў меў амбівалентны характар. Мовы яны адрознівалі дакладна, а вось з нацыянальным зъместам паняцьця «Літва» часам была блытаніна. Адны называлі Літвой цэнтральную частку былога ВКЛ, іншыя — увесь яго былы аблшар.

Да таго ж у асяродзьдзі паўстанцаў суіснавалі розныя ідэалягічныя і культурныя плыні і погляды. Адны зь іх беларускіх мужыкоў называлі палякамі, другія — літоўцамі, трэція — беларусамі. Пра гэта съведчаць апублікованыя і неапублікованыя дакументы паўстання.

У адным з такіх тэкстаў, які беларускі гісторык Генадзь Кісялёў усынед за многімі сваімі калегамі

зь Беларусі, Польшчы і Рәсей лічыў прыпісанай Каліноўскаму падробкай варшаўскіх дзеячоў, гаварылася:

«мы, хто жывемо на зямлі Польскай, што ямо хлеб Польскі, мы Палякі ад векаў вечных».

У другім — не надрукаваным нумары «Мужыцкай праўды» ад 1862 году — гаварылася:

«Зямля наша зь вякоў вечных называецца літоўская, а мы то называемся Літоўцы».

У трэцім — ставілася пытаньне аб школах на роднай мове і аб праве на свабоднае разьвіццё ўсіх народаў бытой Рэчы Паспалітай:

«Масква перасъеде мову польскую, беларускую, маларускую, літоўскую і навязвае маскоўскую; мы хочам, каб кожная мова разьвівалася паводле ўласнай жыцьцяздольнасьці: і літоўская, і беларуская, і маларуская, і польская», — пісаў падпольны «*Głos z Litwy*» праз тыдзень пасля пакарання съмерцю Кастуся Каліноўскага.

У выдадзеным у чэрвені 1863 году ў Вільні беларускамоўным «прыказе» Кастусь Каліноўскі звязратаўся «да народу зямлі Літоўскай і Беларускай».

Як бачым, ужо былі беларускія мова, народ і зямля. Зусім мала заставалася і да зьяўленія краіны.

Нарэшце, у 1863 годзе ў называе ўраду і ў паролі паўстанцаў зьяўляецца краіна Беларусь: «Каго любіш? — Люблю Беларусь! — То ўзаемна!»

Зразумела, што Каліноўскі і яго паплечнікі не маглі любіць выключна Віцебшчыну і Ма-

дзенія ён Каліноўскага ў картычку Чыжоўкі
 а востанім зрабіў адносіні ў Міністэрства Журна
 скіх адносін із поспехам Балеевіч /Чыжоўкі/
 паштад, і Дзінінскага всегда, тады стала Свін
 цаг. Прыгода і ў картычку, і засідаць Балеевіч
чыжоўкі і сказаць лозунг " нога модыч .., на чыто эти
чыжоўкі дышла стаканіні " модыч Бішрусь" і
паконіць і адыгам дышла прайдзі " тань всёчкі"
із эты стаканіні із котарой дышло аватар Дзінінскі,
которая она навінчана Шыпучкай і скончыло э
могу сінініні маша хораш, некамтана

Пароль паўстанцаў. З пратаколу допыту Вітольда Парфяновіча

глёўшчыну. Тым больш, што, як даказана мовазнаўцамі, публіцыстыка паўстаньня, у тым ліку тэксты Каліноўскага, утримліваюць асаблівасці горадзенскіх беларускіх гаворак. З Горадзеншчыны паходзілі і члены рэдакцыі «Мужыцкай праўды» Валеры Ўрублеўскі і Фэлікс Ражанскі.

Гэтак яны знайшлі сваю краіну.

Сучаснікі пра сэпаратызм Каліноўскага

Кастусь Каліноўскі, бяспрэчна, зьяўляецца першым беларускім палітычным дзеячом і першым змагаром за незалежнасць Беларусі.

Пра гэта ў адзін голас съведчаць усе сучаснікі Каліноўскага, якія пакінулі ўспаміны пра яго. Пра тое самае съведчаць матэрыялы съледчай

справы і тэксты расейскага гісторыка паўстаньня генэрала Васіля Ратча.

«Константин Калиновский... во главе честолюбивейших личностей из красных литвинов настойчиво проводил идею о самостоятельности Литвы» — пісаў Ратч у «Сведениях о польском мятеже» і пераказваў адну з фразаў Каліноўскага:

«Такой бестолковой башке, как Варшава, нельзя вверять будущую судьбу Литвы».

З запісак Ратча мы ведаем, што вайсковы кіраўнік паўстаньня Зыгмунт Серакоўскі «мечтал об образовании конфедеративного государства, соединенного в одной нераздельной Польше, но в которое бы Литва вошла, имея своих представителей»,

а вось

«Калиновский стоял внимательным сторожем интересов Литвы и отстаивал, чтобы средства и силы Литвы вовсе не шли бы на дело Царства Польского. Литва, говорил он своим интимным, должна воспользоваться разладом между Россией и Польшией и сделаться самостоятельной».

Адзін зь лідэраў паўстаньня Якуб Гейштар у сваіх мэмуарах называе Каліноўскага перакананным літоўскім сэпаратыстам.

Варшаўскі ўдзельнік паўстаньня Юзаф Яноўскі пісаў, што Каліноўскі «адносіны Літвы і Польшчы разумеў толькі як фэдэратыўныя — з поўнай незалежнасцю Літвы».

Гісторык паўстаньня Баляслаў Ліманоўскі пісаў, што Каліноўскі «раёніва пільнаваўся поўнай роўнасці і самастойнасці Літвы».

Польскі гісторык Валеры Пшыбароўскі сьцвярджаў, што Каліноўскі

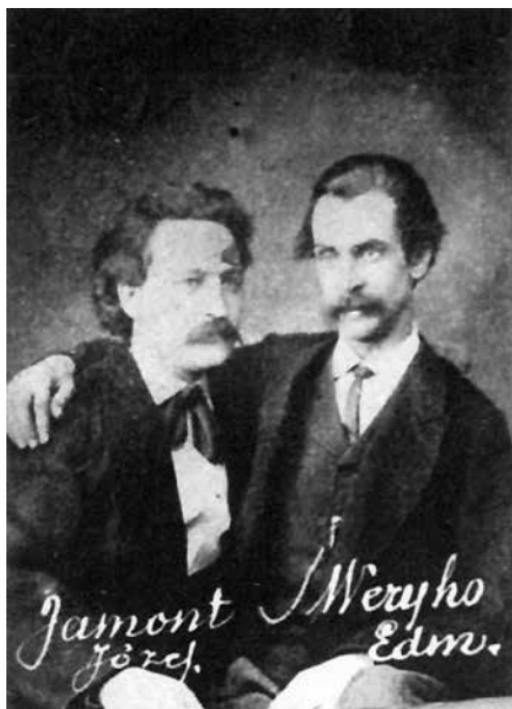
«быў адным з галоўных прыхільнікаў і папулярызатараў сэпаратысцкіх літоўскіх памкненняў і не адзін раз выказаўся на сваёй сакавітай народнай мове, што “дурным варшаўскім мазгайням нельга давяраць лёсы Літвы”... Паводле яго, Літва павінна разам з Польшчай дабівацца незалежнасці, змагацца за выбары ад чужога захопніка, але складаць асобную адзінку, зусім незалежную ад Польшчы...»

Падобных сьведчаньняў мноства. Калі ж дадаць сюды факт зацятых спрэчак з Варшавай пра межы паміж Польшчай і «Літвой», то перад намі паўстае поўная карціна палітычнай барацьбы Каліноўскага за бацькаўшчыну.

Паводле сьведчаньня асабістага сакратара Каліноўскага Юзафа Яманта, у жніўні 1863 году лідэр паўстаньня вёў вострую палеміку з Варшавай, пратэстуючы супраць плянаў уключыць у склад Царства Польскага Ковенскае і Горадзенскае ваяводзтвы. Вядомы і факт вострага канфлікту з Варшавай, якая ўзяла на сябе кіраванье Беластоцкім аддзелам. Каліноўскі рашуча выступіў супраць і дамогся вяртаньня роднай Беласточчыны пад уладу Вільні.

У прыведзеных цытатах, якія належаць этнічным палякам і расейцу — сучаснікам Каліноўскага, Літвой называлася ўсё былое ВКЛ.

Але мы разумеем, што ўжо выбраўшы Беларусь сваёй радзімай, Каліноўскі і яго паплечнікі змагаліся за ўсё былое Вялікае Княства Літоўскае,



Сакратар кірауніка «Чырвонага жонду»
Кастуся Каліноўскага Юзаф Ямант (зьлева).
Справа — Эдмунд Вярыга

без асобных Літвы і Беларусі. Яны не маглі яшчэ ўявіць сабе асобнага дзяржаўнага існаваньяня славянскай і балцкай частак ВКЛ.

Як не маглі і яго ўявіць і беларускія палітыкі, арыстакраты і шляхта нават у пачатку ХХ стагодзьдзя — Іван і Антон Луцкевічы, Раман Скірмунт, Геранім Друцкі-Любецкі, Эдвард Вайніловіч, Юры Гутэн-Чапскі, Альбрэхт-Антоні Радзівіл і іншыя. Апошняя спроба з боку беларусаў захаваць ВКЛ датуецца 1918 годам.

Крыніцы палітычнага сэпаратызму

Вытокі незалежніцкай пазыцыі Каліноўскага і яго паплечнікаў караніліся ў шматвяковай гісторыі Вялікага Княства Літоўскага.

Насуперак сьцвярджэнням многіх гісторыкаў, ВКЛ ад часу свайго заснаванья ў XIII стагодзьдзі аж да трэцяга падзелу Рэчы Паспалітай у 1795 годзе ніколі ня траціла сваёй палітычнай суб'ектнасці. Ёсьць нават падставы казаць, што ВКЛ заўсёды захоўвала сувэрэнітэт нягледзячы на Люблінскую унію 1569 году і Канстытуцыю 3 траўня 1791 году.

У 1569 годзе ў Любліне ВКЛ і Польшча злучыліся ў Рэч Паспалітую. Акт уніі ў прэмбуле абвяшчаў, што Карона Польская і Вялікае Княства Літоўскае злучаюцца ў «непадзельнае цэлае». Гэта была праграма польскіх магнатаў. А вось у тэксце акту былі ўлічаныя пажаданьні беларуска-літоўскай эліты.

Гісторыкі праз усё XX стагодзьдзе спрачаліся, што ж узьнікла пасьля 1569 году. Спектар думак — ад адзінай дзяржавы, праз фэдэрацыю і канфедэрацыю аж да поўнай незалежнасці. Славуты гісторык Станіслаў Закшэўскі лічыў Рэч Паспалітую саюзам незалежных дзяржаў.

Так ці іначай, паводле ўмоваў уніі, манарх, заканадаўчы орган (Вальны сойм) і зынешняя палітыка былі адзінымі, а ўсё астатніе — асобным. Але неўзабаве і гэтыя дасягненныні палякаў былі перакрэсленыя.



Статут Вялікага
Княства
Літоўскага
1588 году

Эліты ВКЛ так моцна цанілі незалежнасць, што заяўлі, што не прызнаюць выбранага ў 1587 годзе караля Рэчы Паспалітай Жыгімонта III Вазу, калі ён не зацвердзіць новы Статут. Кароль быў вымушаны Статут падпісаць нягледзячы на вялікае супраціўленыне палякаў.

«Так у Вялікім Княстве набыў сілу галоўнага закону звод новых прававых нормаў, які, па сутнасці, адмаўляў прынцыпы дзяржаўнай уніі з Каронай», — пісаў гісторык Генадзь Сагановіч

Найважнейшыя палажэнні Статуту 1588 году і наступствы яго прыняцця:

1. Пра Люблінскую унію ў Статуце ня згадвалася ні словам.
 2. ВКЛ захавала Вальны сойм, які стаў называцца Вальнym зъездам або канвакацыяй.
 3. Статут съцьвярджаў, што найважнейшыя зънешнепалітычныя пытаныні (война і мір, скліканыне паспалітага рушэння і іншыя) вырашаюцца толькі Вальнym соймам (зъездам) ВКЛ.
 4. На тэрыторыі ВКЛ Статут скасаваў раўнапраёве кароннай шляхты са шляхтай ВКЛ, трактуючы першую як чужаземную.
 5. Польскай шляхце зноў было забаронена купляць зямлю ў ВКЛ.
 6. Польская шляхта не магла займаць дзяржаўныя пасады ў ВКЛ.
 7. Нават для праходжаныя польскага войска па тэрыторыі ВКЛ патрабавалася згода вялікага князя і паноў-рады.
 8. Пасьля прыняцця Статуту 1588 году абедзьве дзяржавы засталіся сувэрэннымі, захаваўшы свае ўрады, войска, гроши, судовую сыстэму і заканадаўства. Іх аб'ядноўваў толькі супольны манарх і сойм.
 9. Але і манарх пасьля абраўнія на сойме павінен быў праходзіць цырымонію паўторнага зацьвярджэння і прысягі ў Вільні як вялікі князь.
- Асобнае дзяржаўнае існаванье ВКЛ, таксама насуперак меркаваныям многіх гісторыкаў, не зъмяніла і прыняцце Соймам Рэчы Паспалітай Канстытуцыі 3 траўня 1791 году.

Ужо 20 кастрычніка таго году да Канстытуцыі была прынятая папраўка пад назвай «Узаемныя заручыны абодвух народаў». Гэты дакумэнт, прыняты паводле настойлівых патрабаваньняў эліты ВКЛ, гарантаваў далейшае існаванье цэнтральных літоўскіх установаў і міністраў, уласную скарбовую касу і падаткі, асобны судовы лад, уласную систэму права і г. д.

Польскі гісторык Юліуш Бардах наступным чынам ахарактарызаваў становішча пасьля 1791 году:

«Узаемныя заручыны абодвух народаў былі саступкаю ліцьвінам, якія барапілі сваю палітычную суб'ектнасць. Кампраміс адбыўся ў рамках існуючай фэдэрациі... Гэта мацавала повязь паміж «палітычнымі народамі» Кароны і Вялікага Княства, а адначасна давала ліцьвінам магчымасць захаваць традыцыю ўласнай дзяржаўнасці...»

Магнаты і шляхта ВКЛ вякамі адстойвалі сваю самастойнасць. Сэпаратызм Каліноўскага і яго аднадумцаў быў працягам гэтай шматвяковай традыцыі.

Новым у гэтым быў толькі рост нацыянальнай съядомасці ў асяродзьдзі эліты былога Вялікага Княства Літоўскага ў першай палове — сярэдзіне XIX стагодзьдзя. Гэты працэс выявіўся ў выбары прадстаўнікамі асьвечаных пластоў грамадзтва (адны зь якіх лічылі сябе ліцьвінамі, а іншыя — русінамі) назывы «Беларусь» і «беларусы».

Ідэйным пасълядоўнікам і палітычным лідэрам гэтай часткі эліты былога ВКЛ стаў Кастусь Каліноўскі.

І гэта быў другі фактар, другая крыніца ягонага сэпаратызму нароўні з гістарычнай традыцыяй і запаветам яго шляхецкіх продкаў.

Рэвалюцыянэр-радыкал ці патрыёт

Савецкая і нават постсавецкая гістарычныя школы нярэдка называлі Кастуся Каліноўскага рэвалюцыянэрам-дэмакратам. У гады існавання Польскай Народнай Рэспублікі дакумэнты паўстаньня захоўваліся ў архіве ЦК Польскай аб'яднанай рабочай партыі. У ХХ стагодзьдзі Каліноўскага спрабавалі зрабіць ледзь не камуністам.

Такая сацыялягізацыя адсоўвала на другі плян нацыянальны аспект ягонай дзейнасці — гэта адбывалася нават у Польшчы, ня кажучы ўжо пра СССР.

Але і сучаснікі Каліноўскага называлі яго чырвоным радыкалам і нават «хлапаманам». Жонка Зыгмунта Серакоўскага Апалёнія пісала пра Каліноўскага, што «быў ён сябрам люду — можа, нават хлапаманам».

Якуб Гейштар пісаў у сваіх успамінах:

«...Пры першым майм знаёмстве з Каліноўскім у Далеўскага балюча ўразіла мяне яго тэорыя пра будучае паўстаньне на Літве. На думку Калі-



Кастусь Каліноўскі ў сялянскай съвітцы

ноўскага, можна разылічваць толькі на... люд, а шляхту трэба пакінуць убаку».

Вядомыя і больш радыкальныя выказваныні Каліноўскага пра шляхту, нават пагрозы. На-прыклад такое:

«Паўстаньне мае быць чыста народным — шляхта, паколькі з намі ня пойдзе, няхай гіне — тады

сялянская сякера не павінна спыніцца нават над калыскай шляхецкага дзіцяці».

Але гісторыя захавала для нас і больш да-кладныя съведчаньні пра погляды Каліноўскага на рухаючыя сілы паўстаньня. У сваіх «Сведе-ниях» генэрал Ратч засвядчыў, што Каліноўскі зьбіраўся

«раздать всю поземельную собственность кре-стьянам и из среды землепашцев составить ор-ганизацию. Он заявлял, что укажет из мелкой шляхты и из крестьян на способные личности, которые сумеют панов принять в руки...»

Вось ключ, сапраўдны PIN-код для разуменьня грамадзка-палітычных поглядаў Кастуся Калі-ноўскага! Гэта — яго ашаламляльная згадка ня толькі пра сялян, але і пра «мелкую шляхту».

Менавіта дробная шляхта і сялянства былі ў тыя часы носьбітамі беларускай мовы. Паводле лідэра паўстаньня, той, хто размаўляў па-беларуску, і складаў беларускі народ. А сярэдняя і буйная шляхта былі ўжо спалянізаванымі носьбітамі польскай мовы і польскай нацыянальнай съядомасці.

Вось чаму ён сказаў: «Шляхта з намі ня пой-дзе». І вось чаму Каліноўскі спадзяваўся на шляхту дробную і на сялянства — менавіта з апорай на іх ён зьбіраўся пабудаваць свой нацыянальны беларускі дом у выглядзе адроджанай гістарычнай Літвы.

Польская шляхта Беларусі, паводле Калі-ноўскага, магла і павінна была перашкаджаць гэтаму нацыянальнаму праекту. Так і было ў

№ 1.

MUZYCKAJA PRAUDA.

Dziecińki!

Minujo uze teje, kali zdawało sia usim, szto muzyckaja ruka zdase tolko da sachī,—ciepier nastau taki cas, szto my sami možem pisaci, i to pisaci takuju praudu sprawiedliwą jak Boh na niebi. O zahremiu nasza prauda i jak matanka pierceleć to swiecie! Niechaj pažnjuń szto my možem nie tolko karmić swaim chlebom, no jošcze i uczyć swajej muzykoj praudy.

Pytali i pytajuć usie, szto czuwaci na swieci, chto nam biednym muzykam dać wolność? No praudu skazuvaju mało chto chocze skazaci tak jak sumienie kaze—pa sprawiedliwości. My muzyki, braty waszyje, my wasz budziem hawaryę, eftujo praudu, tolko sħneħejie nas!

Makali, czymoniki i mnogo panou, buduć pie-repyinie pismo nasze da was; no najduj sia ludzie i z muzykou razumnejszye i z pańskoju rodū i z misteckowych, szto choczu waszej swobody, waszaho szaczenia, — jony to wasz sami heto pismo dawoci buduć, kab wy znali chto wasz przyjaciel, a chto wasz wroch.

Szeć let uze minuło, jak packali hawaryę a swa-hodźie muzykoi. Hawaryli, talkawili i pisali mnogo, a nicioho nie zrabili. A hetu manifest szto Garz Senator i z panami dla nas napisaū, to taki durny, szto ezort wiedaje da chto jen padobny, — ni-jakoj u niovu nienas praudy, niema z jeho dla nas ujakoj karęcy. Parabili Kancelary, zrabili sud, jakby heto nie usio rouno brać u sraku ezy z sudom, ezy bez suda. Parabili Pisarou, Pasredni-

kou i usio za muzyckije hroszy i wielkije hroszy — ezort ich wiedaje na szto; dla tobo chyba, kab zapisywali u kaički, jak mnogo napisuń na sra-kach muzyckich. A z hetaha to i widać, szto nam nicioho dobrą i nie dżmali zrabici.

Pranda, abiezszczali to kalis dać nam wolność: no jak nam zdajęc sia na nasz muzycki rozum, szto choczu aszukaci, bo kai-prez szeć let nicioho nie zrabili, to ezerz rok peunie nie zrobim. Mo-huđ jeszce napisaci i drugi manifest, jeszce bol-szy ad hetabo, ni i z hetaha drugoho manifestu nicioho dobrą jak i z pierzhalo nie budzie.

Ad mskala i penou nie ma czecho spadziewaci sia; bo jony nie wolności a blumu i zdzierstwa naszeho choczu. No nie docho jony nas buduć ab-dziraci, bo my paznali hdzie siła i prauda i budzien wiedzieć jak rabic treba, kab dastać ziemiu i swabodu. Wažniem si. Dzieciuki za ruki i dziarzem sia razom! a kali panu choczuć trymać z nami, tak niechaj je robięc po świecie sprawiedliwości: bo kai-li inacej — tak ezort ich pabiery! Muzyk pakul zdzi-jaże trynacj kosu i skieru, baranid swalo patrapie i u nikoho laski prasić nie budzie.

Hetu: Muzyckuju Praudu napisau i znowu pisa-ć budzie. Jaško haspedar z pad Wilni

Kasztuje hroszy. 5

«Мужыцкая прауда», № 1

сапраўднасці. У 50–60-я гады XIX стагодзьдзя Дуніна-Марцінкевіча і яго аднадумцаў цкавалі арганізатары падпольных польскіх школаў.

Адсюль робіцца больш зразумелым і генэзіс назвы першай беларускай газэты — «Мужыцкая прауда». А таксама і асноўны кансьпіратыўны псэўданім Кастуся Каліноўскага — Хамовіч. Вядома, што польская і спольшчаная шляхта Беларусі ў XIX — пачатку XX стагодзьдзя называла хамамі беларускіх сляян.

Дарэчы, і сам Каліноўскі пакінуў нам съведчаньне аб тых, хто адгукнуўся на палымяныя заклікі «Мужыцкай прауды». Ба ўласнаручнай тлумачальнай запісцы пасля съледзтва ён напі-

саў пра склад паўстанцкіх атрадаў на Горадзеншчыне ў часе, калі ён быў там камісарам:

«Состав этих отрядов был большей частью из крестьян казенных, мелкопоместной шляхты и городских жителей, в которых шайки и находили самую сильную поддержку. На помещиков и их крестьян я получал постоянные жалобы от военных начальников...»

У арыентацыі на небагатыя пласты грамадзтва мы знаходзім эмацыйны матыў і прычыну ягонага радыкализму адносна заможных землеўласнікаў. Выступаючы супраць удзелу ў паўстанні спольшчанай буйной шляхты і арыентуючыся на дробную шляхту і на сялян — ён бараніў свой «дарагі народ».

Важна зразумець — гэта быў ня толькі сацыяльны, але і нацыянальны праект. Ён хацеў забраць беларускую зямлю з рук палікаў і перадаць яе ў руکі беларусаў.

Нацыянальны дэмакратызм Каліноўскага

Ня менш важнай за сацыяльную справядлівасць для Каліноўскага была справядлівасць нацыянальная.

Вось яшчэ адзін штрых да гэтага. Калі падчас пакарання на Лукіскім пляцы ў Вільні 22 сакавіка 1864 году быў зачытаны прысуд і Каліноўскага назвалі «дваранінам», ён выгукнуў: «У нас няма дваран; усе роўныя!»

Гэты факт пасьля ня раз камэнтаваўся і прысутнымі на пакаранні расейцамі, і гісторыкамі.

Камэнтатары лічылі Каліноўскага радыкальным сацыялістам, прыхільнікам роўнасьці і сусветнай рэвалюцыі. Нацыянальнага аспекту ў апошнім слове лідэра паўстання ніхто ня ўбачыў. Але ён там быў!

Гісторыя многіх славянскіх народаў падобная — практычна ўсе славяне, за выключэннем палякаў і расейцаў, страцілі свае эліты. У чэхаў арыстакратыя і шляхта былі анямечаныя. І вось калі 28 кастрычніка 1918 году паўсталі незалежная Чэхаславаччына, чэхі і славакі вырашылі забараніць шляхту, шляхецкія тытулы і згадкі пра іх. Гэта было зроблена ўжо праз паўтара месяца — 10 снежня 1918 году. Ад 1921 году выкарыстаныне шляхецкіх тытулаў і гербаў каралася як крымінальнае злачынства. У 1919 годзе была праведзеная зямельная рэформа, якая пазбавіла нямецкую шляхту зямлі і маёмысці. Усе грамадзяне Чэхаславаччыны ад таго часу былі роўныя.

Гэта сацыялізм ці акт нацыянальнай справядлівасці?

Безумоўна другое, і безумоўна гэта адпаведным чынам съведчыць пра апошнюю заяву Ка-стуся Каліноўскага ў перадсъмяротную хвіліну на эшафоце. Ён ня зрадзіў сабе і тады. І тым больш каштоўным для нас гэты факт застаецца. Для Каліноўскага шляхты не было пастолькі, паколькі яна не была беларускаю.

Неўзабаве, усяго праз некалькі дзесяцігодзьдзяў, пазыцыя значнай часткі шляхты зьменіцца. Гэта адбудзеца дзякуючы дзейнасьці Каліноўскага і яго наступнікаў.

Нацыянальная ідэалёгія паўстаньня

Гісторыя пакінула дастаткова сьведчаньня ў пра нацыянальную ідэалёгію братоў Каліноўскіх.

У 1850-я гады XIX стагодзьдзя ў Санкт-Пецярбургу склалася падпольная арганізацыя, якой кіравалі афіцэры Генэральнага штабу расейскай арміі Зыгмунт Серакоўскі і Яраслаў Дамбровскі, а таксама адна цывільная асона — Віктар Каліноўскі. Старэйшы брат Кастуся адказваў за мала-дое папаўненьне арганізацыі.

Віктар быў блізка знаёмы са славутым расейскім гісторыкам Мікалаем Кастамараўым, які ў 1890 годзе расказаў пра знаёмства са старэйшым Каліноўскім у сваіх мэмуарах. Паводле Кастамараўа, Віктар Каліноўскі шакаваў маладых палікаў, якія прыяжджалі ў Санкт-Пецярбург на вучобу, расказамі пра няпольскаяе мінулае ВКЛ:

«Будучы знаёмы з гісторыяй сваёй бацькаўшчыны значна глыбей за тых верхаглядных патрыётаў, якія, не вывучаючы грунтоўна мінулага, складалі сабе пра яго летуценнія вобразы, Каліноўскі ў асяродзьдзі сваіх суайчыннікаў выклікаў нават незадавальненьне за тое, што съмела гаварыў рэчы, якія тагачасным польскім патрыётам былі не даспадобы».

Цалкам успрыняў съветапогляд Віктара і яго малодшы брат.

Генадзь Кісялёў лічыў, што ў 1861–1862 годзе Кастусь Каліноўскі працаваў рэпэтыарам дзяцей Уладзіслава Сыракомлі, «вясковага лірніка». І вось яшчэ адзін факт, які тлумачыць нам на-



Уладзіслаў Сыракомля

цыянальную арыентацыю паўстаньня. Калі ў верасьні 1862 году Сыракомля памёр, яго труну несылі і парадак у 10-тысячным натоўпе захоўвалі маладыя людзі, апранутыя ў тое, што жандары ў данясенъях назвалі «серые кафтаны».

Гэта былі сялянскія сывіткі, у якія пасъля апрануцца сотні агітатараў, што панясуць па вёсках «Мужыцкую праўду». Таксама ў сывіткі апранутыя і многія паўстанцы, здымкі якіх да нас донесла гісторыя.

Кастусь Каліноўскі меў некалькі кансьпіратyных псэўданімаў, сярод іх — Васіль Сывітка. Нават у гэтым нельга не пачуць выклік польскім панам. А калі ня выклік, дык, прынамсі, нацыянальную адметнасць і салідарнасць з



Францішак Багушэвіч у сялянскай сывітцы.
1863 год

носьбітамі і захавальнікамі нацыянальной культуры — беларускімі сялянамі.

Актыўны ўдзельнік паўстаньня, найбліжэйшы паплечнік Каліноўскага, ураджэнец Віленскага павету лекар Баляслаў Длускі падчас навучаньня ў Маскоўскім універсітэце ў другой палове 50-х гадоў XIX стагодзьдзя, паводле мэмуараў Якуба Гейштара, заўсёды быў апрануты

«у беларускую сывітку шэрата простага сукна».



Вінцэнт Дунін-Марцінкевіч і яго дачка Каміла ў атачэныні будучых удзельнікаў паўстаньня. Менск, пачатак студзеня 1863 году. Частка герояў апранутыя ў сывіткі і паўстанцкія сывіткі – чамаркі. У сывітку апрануты і Вітольд Парфяновіч (сядзіць чацвёрты справа), які праз год на вытрымае допытаў і выдасьць Кастуся Каліноўскага і паўстанцкі пароль

Уявіце сабе — Москва, університет, студэнты з расейскіх дваран і польскай шляхты і раптам беларуская сялянская сывітка з-пад Вільні!

А Длускі ж быў не юнак, ён скончыў університет у 45 гадоў. Упершыню ён быў высланы зь Беларусі яшчэ ў 1843 годзе за ўдзел у патрыятычным руху падчас навучаньня ў віленскай гімназіі. Быў аддадзены ў салдаты, асабістым геройствам падчас вайны на Каўказе даслужыўся да афіцэрскага чыну падпаручніка і дазволу на звольненне і толькі пасъля гэтага паступіў ва ўніверситет.

Так што традыцыя апранацца ў сывіткі была даўняя і чиста патрыятычная. Гэта была пазыцыя, якая праявіла сябе і падчас падзеяў 1863–1864 гадоў. Неафіцыйную форму ўдзель-

нікаў паўстаньня — чамаркі — таксама называлі паўстанцкімі съвіткамі. Зрэшты, гэта і былі съвіткі, толькі з нашытымі на грудзях шэрымі або чорнымі шнурамі. Съвіткі XIX стагодзьдзя — гэта вышыванкі XXI стагодзьдзя.

Усё гэта съведчыць, што ў паўстаньня была свая выразная нацыянальная ідэалёгія, выяўленая ў заявах лідэраў, друку, праклямацыях і масавых мастацкіх формах — напрыклад, у ваярскіх песьнях.

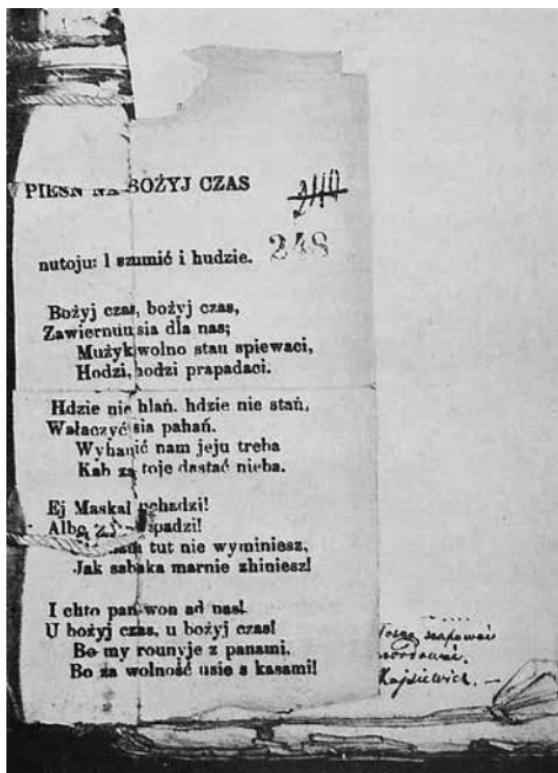
Вось яшчэ адзін яскравы прыклад. Падчас паўстаньня ў віленскага мешчаніна Пятра Мацкевіча, які тады жыў у Менску, быў канфіскаваны цэлы сшытак нелегальных тэкстаў.

У паўстанцкім гімне «Песьнь на Божы час», які выконваўся на матыў народнай песьні «І шуміць, і гудзе», сяляне, мяшчане і дробная шляхта съпявалі:

І хто пан — вон ад нас!
Ў Божы час, ў Божы час!
Бо мы роўныя з панамі,
Бо за вольнасьць мы з касамі!

Відавочна, што і ў гэтым выпадку мы маем справу ня толькі з сацыяльнай, але і нацыянальнай эмансыпацыяй. Што пацьвярджае наступная страфа той самай песьні:

Чуваць крык у адзін тон:
Маскалёў ад нас вон!
Бо як брытвы косы маем,
Пагуляем, пагуляем!



Друкаваная паўстанцкая ўлётка «Песьнь на Божы час»

Гэта — відавочнае выяўленыне ігнараванага дагэтуль нацыянальнага наратыву паўстаньня пад кіраўніцтвам Кастуся Каліноўскага: паны (палаікі) і маскалі (расейцы) — прэч ад нас!

Сацыяльнае і нацыянальнае ішло ў паўстаньні побач. Дзьве страфы гэтай песьні, дзе згадваліся «маскалі», у СССР друкаваць было забаронена.

Дарэчы, мы дагэтуль цалкам не ўяўляем сабе сапраўдных маштабаў удзелу сялян у паўстаньні. Гэта звязана зь цікам расейскай і савецкай цэнзуры на гісторыкаў за апошнія 150 гадоў. Але ня толькі.

Ужо ў часе паўстаньня расейскія ўлады хавалі ўдзел сялян у паўстаньні. Фальсифікацыя адбылася ўжо ў 1863–1864 гадах. Захопленыя ў палон атрады паўстанцаў нярэдка дзялілі на шляхту і сялян. Апошніх разбройвалі і пасъля некалькіх дзён утрыманьня пад вартай распускалі па дамах, і толькі пасъля гэтага перапісвалі шляхецкіх удзельнікаў і адпраўлялі данясеньні ў штабы і губэрнскія канцыляры для наступных судоў, высылак і пакараньняў. Сялян каралі толькі ў выпадку неабвержнай віны ў цяжкіх, з пункту гледжаньня ўладаў, злачынствах.

Падчас паўстаньня нярэдка здараліся выпадкі, калі сяляне выступалі на баку ўладаў і дапамагалі ім арыштоўваць паўстанцаў. Часьцей гэта здаралялася на ўсходзе Беларусі. Некаторыя гісторыкі неапраўдана надаюць такім выпадкам характар міжканфесійнага процістаянья — маўляў, праваслаўныя сяляне ненавідзелі паноў-католікаў.

Насамрэч, у гэтым праявіўся сацыяльны і нацыянальны антаганізм. Яшчэ ў 1846 годзе ў сувязі з хваляваньнямі ў Галіцыі віленскія ўлады даручылі губэрнскаму сакратару Адаму Кіркору таемную місію з мэтай ацаніць настроі сялян Заходній Беларусі. У справаздачы Кіркор зрабіў выснову аб вялікай варожасці сялян да землеўласнікаў.

І ў часы паўстаньня сяляне востра адчувалі адчужданасць паміж сабой і польскамоўнымі панамі. Гэтым таксама тлумачыцца нацыянальны і сацыяльна-палітычны выбар, зроблены Каліноўскім і яго паплечнікамі.



Хаваючы ўдзел сялян у паўстаньні,
афіцыйныя расейскія гісторыкі адразу
назвалі яго «польским мятејом»

Пра нацыянальную ідэалёгію паўстанцаў съведчыць і такі адметны факт. Пасыля задушэння паўстаньня, калі па ўсім kraі адбываліся суды, съмяротныя пакараньні і высылкі, паэт Вінцэсъ Каратынскі напісаў своеасаблівы гімн беларускага выгнанца-катаржаніна «Туга на чужой старонцы». Музыку да яго стварыў высланы ў Сібір ў чэрвені 1864 году ўдзельнік паўстаньня, беларускі кампазытар Вінцэсъ Клімовіч. Гімн



Высланы ў Сібір удзельнік паўстаньня,
беларускі кампазытар Вінцэсъ Клімовіч

быў вядомы і сярод сібірскіх выгнанцаў, і ў Беларусі. Нават у пачатку XX стагодзьдзя адзін зь яго экзэмпляраў трапіў у рэдакцыю «Нашай Нівы». Вось яго фрагмэнт:

Ой, саколка, ой, галубка!
Не пытайся, не, —
Што мне тошна, мая любка,
Ў гэтай старане...

Я ж зямліцу меў радную,
 Быў свабодзен сам.
 Ох, ці днёю, ці начую, —
 Я ўсё там ды там!
 Там гукнеш ў сардэчным kraю —
 Развялягнецца съвет.
 Тут гукаю, прамаўляю —
 Адгалоску нет...
 Там, як птушка на свабодзе,
 Я быў жыць прывык,
 Не пытаўся: «Мала? Годзе?» —
 Быў вясёл і дзік...
 Паглядаю праз аконца —
 Чоран цэлы съвет;
 Усім людзям съвеціць сонца —
 Мне прасьветку нет...

Нацыянальны аспект у абароне Уніі

І ў абароне Ўніяцкай царквы Каліноўскім не-
 сумненна быў нацыянальны аспект.

Па-першае, гэта было тактычна правільна, бо
 рана, нанесеная разгромам Уніяцкай царквы ў
 1839 годзе, для шмат каго ў Беларусі была яшчэ
 съвежай і балючай.

Па-другое, з пункту гледжаньня нацыяналь-
 нога праекту Каліноўскага, Унія стратэгічна
 ўмацоўвала асобнасць беларусаў, узмацняла
 іх тоеснасць і гарантавала ад асиміляцыі і
 расейцамі, і палякамі. «Пакуль я хрышчуся як
 праваслаўны, я не паляк, пакуль я памінаю папу

падчас літургіі, я не праваслаўны», — казалі тады ўніяцкія сьвятары.

З часу афіцыйнай забароны Ўніяцкай царквы на большай частцы тэрыторыі Беларусі прайшло толькі крыху болей за 20 гадоў. У часы паўстання ўніяцкаю заставалася Хэлмская япархія, якая ахоплівала сабой тэрыторыю Беласточчыны і заходній Горадзеншчыны ўключна з Аўгустоўскім дэканатам. Гэтая япархія сілаю была пераведзена ў праваслаўе толькі ў 1874–1875 гадах. Уладам давялося выкарыстоўваць войскі супраць абаронцаў Уніі, падчас захопу цэркваў расейскімі салдатамі адбыліся масавыя расстрэлы сялян. Так што абарона Уніі паўстанцамі для часткі беларусаў наогул заставалася яшчэ востра актуальнай.

Але і на той тэрыторыі Беларусі, дзе Унія была скасаваная ў 1839 годзе, у 50-я і 60-я гады XIX стагодзьдзя яшчэ заставаліся цэнтры супраціву. Некаторыя вёскі адмаўляліся хадзіць у царкву. Шмат дзе нябожчыкаў хавалі безь сьвятара. Сумныя пахавальныя працэсіі без духоўнікаў у вёсках Беларусі ня раз апісваліся ў тагачасным расейскім друку. У многіх месцах дзейнічалі падпольныя ўніяцкія сьвятары. Вядомыя нават выпадкі высылкі ў Сібір беларускіх шляхцянак за дапамогу нелегальнym уніяцкім духоўнікам напярэдадні і падчас паўстання.

У траўні 1864 году, ужо пасля задушэння паўстання, магілёўскі жандарскі штаб-афіцэр палкоўнік Бязяеў у адным са сваіх данясеньняў у Санкт-Пецярбург пісаў, што мясцовыя праваслаўныя сьвятары, якія перайшлі ў праваслаўе з

Уніі, маюць зусім невялікі ўплыў на распаўсюджанье «действительного православия», бо ня ведаюць яго і ня хочуць ведаць. А мясцовая праваслаўная паства, паводле жандарскага палкоўніка, наогул яшчэ такой нават ня стала:

«Народ, называющий себя русским и православным, не есть в точном смысле ни то ни другое, они не русские, потому что исторические и местные причины были для них другие..., не православные, потому что наружные религиозные знаки и поверья... здесь вследствие влияния польщизны во многом изменились».

А далей жандар рассказвае, што мясцовыя праваслаўныя нярэдка ня ўмеюць жагнацца па-праваслаўнаму і жагнаюцца па-каталіцку. І гэта на ўсходзе Беларусі!

Менавіта памяць пра Унію і антыправаслаўныя настроі беларускіх сялян, а не жаданье шляхецкіх рэвалюцыянэратаў вярнуць народ у каталіцтва, спарадзілі заклікі да вяртання Ўніяцкай царквы ў паўстанцкай публіцыстыцы. Тады гэта быў дзейсны сродак агітациі, і гэта разумелі нават польскія дзеячы паўстання, якім было мала клопату да нацыянальна-рэлігійных патрэбаў беларусаў.

Праціўнік Кастуся Каліноўскага, лідэр Беластоцкай паўстанцкай арганізацыі польскі рэвалюцыянэр Браніслаў Шварцэ, які добра валодаў сытуацыяй на месцах, у верасьні 1862 году ў лісьце да польскага эмігранцкага дзеяча, генэрала Людвіка Мераслаўскага назваў адну зь меркаваных падстаў для посьпеху паўстання. Гэта

№ 6.

MUZYCKAJA PRAUDA.

Dziaciuki!

Ory maja pruda horka, ory jena salodka, ja pissu zasudly i pisici buda—nuya ja was jak rabici treba i nazvet buda. Wy soino stuchajec mieniu, takujec dobre i rabicino tak jak emulenie Wan skiao, a Boh jescze zlitujec sia nad nami i daeš nam sezcacie i dobro u nas budeš.

Kali Boh stworywy cselawinka dan jemu duzni, to nie na toki, kaij ion iya jak sabka na letom, a na tam-tom swiecie prepadan na wiek wieku w „gakach piekliowych”—a dla toho Dziaciuki kai znow zakon Bozy, znow swado Boha, znow swaja wiera i zasubny na sezcacie niebieskoje. Kali Syn Boski przyzyczony na hetu swiet ustanowiu prawdziwju wieru i za „beta“ wieru czepiusz kryzowje miki, to nie dla tebu, kaij jakies tam Cary maskojskie, bjastreccio rada, pieczeniami zakon Bozy, a my, na przekat hetek Czerw, wrykac siu wiery swiats Dziedziku i Przedziedzicu i nie chwalili Boha, a radzili carkoj, —no dla toho Dziaciuki Boh Niezwiszy cierpiac za nas, kai zakon Boha hyu uze wieczny, nicto nie smion gjeremianic, a my z celoj moczy trymania li sis jeho.

No ezy hanuk Dziaciuki robil sia i nad jak sam Boh pryzkawiaje, —egz dziesciu siu my zakomu boskalo? Sami skacjene. Nie adam uze moze zalybi sia zto budeko jeho byt jenesza sprawiedliwoj nojaka wieri i nikoli ule byt nospialo na toki zto pierewieriali jeho ne syzma, na prawoslawju, azto jao vichadnia, jak toj salaka zywje bez wieri i jak salaka zolchnie ciartem da poklall! O.Dziaciuki, kieho ukonku cselawickow! A kai my budeksem hetek rabici z Bohiem, tak ztoz Boh naizwazy z nemi trobiel! Addale i w Plosko na wieczynu miki, budne czerty duszu naszu i kuaki iwaci, a smala u wantrofach kipiec budezie. [Znamajec taldy swaje licho—no o piekle pa niesamozna uze budezie, nie pierewroci uze budezie!] O. Dziaciuki! Boh i nepam! Swiam nikolki kazana nibudzie!

Czepier zpyta: Was Dziaciuki—chtoz nam heto licho macabiu i zso zrobil treba, kai my byli sezcaciwyje i za letom i na temion Swiatsia?

Dziaciuki,—heto Car moskon-piekliwy mneho papow, wiele nam u syzmaci, ion to placu hroszy kab my tolko piekliwili na prawoslawje i jak hety Antydyskrety, zdrobnia ad naszaz sprawiedliwju—uniejkoto wiera i polubin nas piekli Bobow na wieki; z zrubin heto da tlo, kab mob nas bez kosu draci, a Boh sprawiedliwy, nie mieu sutowanie nad nami.

No Boh Wszemcoweny, miloderny ty nasz Panie. Ty ab nam nie zalywny, zlitujec sia nad nami, pomocy nam u naszej niedoli, wyzenc Maska i naszla kraj, daž nem prawdziwju wolecici i wiele naszych Dziedzic i Przedziedzic—a kai toly, azto Maskal, nieczyta jeho sila, parzidlan albo pierewiaru na stanju i cerkwi, znow rajscieje Twa jechwia i narod u nich chwalc! Cielce budezie, jak chwali si masyje preki. Zapiszajec taldy u zdroju hodo mezo pisan kwiatcje: „Swiety Boze, swiety mocny, swiety niezmierlny—smilj si nad nam!” I kich najwyzej milujec sia nad nami, dasponem nam u naszej pracy, na tamtom swiecie dok’ krewolewo niechcesz! —i nie badnec uze dziekci naszycy swoja matki przeklincz azto na swietu radzil!

Pakarywajec ludzie azto swiety Objec si z Rymu pryslau ude da nas swaje blachawienstwo, (no Maskal jeho szypusze) —bawercie zto przyswiaj i kisceniu, zeto budec przymoc no uniejkoto wicni. Taldy Dziaciuki chto adno wierzy u Boh, Jego Syna i Ducha Swiatsiego, niechec azras pakidze syzmu i pierewodzona prawdziwju wiera Dziedzic i Przedziedzic. Bo chto po pierwotu na obiezdy symetkem zastanec sia, tez jak salaka zolchnie, toj na tamtom swiecie piekliwileje naki cierpiec budezie!

Tak hodzil uze Dziaciuki cyl bez nijakoj paciency na swiecie kai Boh milasienry maje sutowanie nad nami, a ty cselawicie, jak pierewiery, kab Boh Wszemcoweny dzenszach lodzian, zto dobrze nam dumajec, azto checene, kucrny byli wolynej jak selchta, mielej swaju ziemiu jak zaleszni, chwali Boha pa prawdziw i zastuly na Niclo na tamtom swiecie.

Hetabu dla Was adu dusey checze, wasze brat, takz azmy z Dziedzicem Przedziedzem muzyc jak i Wy; no jescze Uniaczki wieri—Jasko haszdar z pod Wlomin.

Kaszuje hroszy 6.

«Мужыцкая прауда», № 6

«гвалтоўны перавод пры Мікалаю І літоўскіх уніятаў у праваслаўных, рэлігійны рычаг на Літоўскай Русі можна выкарыстаць найбольш эфектыўна, асабліва пры глыбокай няnavісці да маскалёў».

Тут няма каталіцкага патрыятызму. Толькі цьвярозая канстатацыя факту. Вяртаныне Унії ў Беларусі ўсё яшчэ было на парадку дня.

Удзел праваслаўных у паўстанні

Паводле гісторыка Васіля Герасімчыка, царскім уладам удалося ўстанавіць веравызнаныне 116-ці ўдзельнікаў «польскай» рэвалюцыйнай

арганізацыі Серакоўскага-Дамброўскага-Каліноўскага (старэйшага) ў Санкт-Пецярбургу. Зь іх 40 чалавек былі праваслаўнымі.

У паўстаныні ўдзельнічалі тысячи праваслаўных беларусаў — сялян, гараджан і шляхціцаў. Існавала нават асобная праваслаўная паўстанцкая прысяга.

За ўдзел у паўстанцкіх атрадах было арыштавана 14 праваслаўных сьвятароў. Манахі права-слайна гараджанін Жыровіцкага манастыра ў складзе атраду Валерыя Ўрублеўскага бралі ўдзел у славутай бітве пад Мілавідамі, якая скончылася адной з самых вядомых паўстанцкіх перамогаў над царскімі войскамі.

Праваслаўныя нароўні з каталікамі займалі паўстанцкія пасады. Паўстанцкім начальнікам Лідзкага павету, напрыклад, быў праваслаўны шляхціц Вітольд Гажыч.

Дастаткова зазірнуць у кнігі Генадзя Кісялёва і іншых беларускіх гісторыкаў паўстання, каб пераканацца, што гэта не адзінкавыя выпадкі, але масавая зьява.

Закідаць Каліноўскаму яго антыправаслаўную рыторыку — гэта значыць цалкам ня ведаць і не разумець гісторыі XIX стагодзьдзя і непрафэсійна пераносіць туды сёньняшнія ідэалягічныя схемы.

У той час абедзьве царквы не прызнавалі адна адну кананічнымі і ня мелі ніякіх афіцыйных зносін. Абедзьве лічылі, што вернікі супернай царквы не ўратуюцца і загінуць у пекле, таму іх трэба ратаваць. Пры пераходах з каталіцтва ў



Вайскова-судовая справа ўдзельніка паўстаньня, беларускага паэта Арцёма Вярыгі-Дарэўскага

праваслаўе і наадварот людзей наноў хрысьцілі і шчыра радаваліся чарговай уратаванай души.

Здаралася, што праваслаўны мітрапаліт падчас падарожжа па заходніяй частцы Рәсей спыняўся і заходзіў паглядзець інтэр'ер правінцыйнага касьцёла. Такі выпадак адбыўся, напрыклад, у 1884 годзе, дзейныя асобы — праваслаўны Кіеўскі і Галіцкі мітрапаліт Платон і каталіцкі ксёндз Вінцэнт Маравіч. У выніку мітрапаліт быў пакараны ўсерасейскім астракізмам у прэсе, а ксяндза, які пусыціў праваслаўнага герарха за парог каталіцкай сівятыні, забаранілі ў служэньні.

Гісторык, які сёньня бярэцца асуђаць Каліноўскага і яго паплечнікаў за іх пазыцыю ў рэлігійным пытаньні, парушае асноўныя мэтады гістарычнай навукі — гісторыка-генэтычны

і параўнаўчы. Такі гісторык таксама парушае асноўны прынцып аб'ектыўнага гістарычнага дасыледаваньня, сформуляваны ў 2005 годзе вядучымі французскімі навукоўцамі ў адмысловай дэкларацыі ў адказ на ўхваленне парлямэнтам Францыі рэкамэндацыі для асьвялення францускага каляніялізму.

Гісторыкі заявілі, што ня хваляць і не асуджаюць мінулае, не трактуюць яго з пазыцый сёньняшніх прыярытэтаў і не пераносяць туды актуальныя ідэалягічныя схемы, а толькі стараюцца зразумець падзеі мінулага ў іх прычыннай сувязі і патлумачыць іх. У выніку спрэчны закон быў адкліканы.

Гісторыя — гэта навука, і праца гісторыка вымагае прафэсіяналізму, як любая іншая прафэсія.

II

ПАЛІТЫЧНАЯ БАРАЦЬБА ЗА НЕЗАЛЕЖНАСТЬЦЬ

Процістаяньне з Варшавай

У паўстаньні 1863–1864 гадоў удзельнічалі тры партыі — «белыя», правыя «чырвоныя» і левыя (або радыкальныя) «чырвоныя». Першыя хацелі далучыць былое Вялікае Княства Літоўскае да Царства Польскага і дамагчыся яго аўтаноміі. Другія дамагаліся стварэння незалежнай Польшчы ў межах Рэчы Паспалітай 1772 году. Трэція, да якіх належала і Кастусь Каліноўскі, хацелі вырашыць сацыяльнае пытаньне і ў той або іншай форме аднавіць існаванье гістарычнай Літвы.

Восенню 1861 году ў Вільні для арганізацыі і кіраваньня будучым паўстаньнем быў створаны Камітэт руху, праз год ператвораны ў Літоўскі правінцыйны камітэт, лідэрам якога стаў Кастусь Каліноўскі. У 1862 годзе ў Варшаве быў створаны Цэнтральны нацыянальны камітэт.

З гэтага часу пачынаецца процістаянъне Каліноўскага з Варшавай. Галоўнай прычынай процістаянъня і канфлікту была адмова Каліноўскага прызнаць вяршэнства Варшавы і яго патрабаванье партнэрскай роўнасці ў дачыненьнях. Другой прычынай канфлікту было жаданъне Каліноўскага не дапусціць любой формы кантролю і юрысдыкцыі Варшавы над тэрыторыяй былога Вялікага Княства Літоўскага, уключна з Жамойцю і Інфлянтамі.

Польскі сучаснік і гісторык паўстаньня 1863 году Валеры Пшыбароўскі пакінуў вымоўнае съведчанъне пра той пэрыяд дзеяйнасці Каліноўскага:

«... Ён, уваходзячы ў Літоўскі камітэт, не хацеў прымакаць ніякіх загадаў з Варшавы, а хацеў, каб гэты камітэт распарађаўся і кіраваў паўстаннем самастойна і ў адносінах да Нацыянальнага ўраду займаў становішча ўлады роўнай і нікому не падначаленай».

З тэрытарыяльнай спрэчкі і ўзынік першы сапраўдны канфлікт восеніню 1862 году.

Варшава, не параіўшыся зь Вільніем, падпрадкавала сабе беластоцкую паўстанцкую арганізацыю і пачала там зьбіраць рэвалюцыйны падатак. У лістападзе, падчас абмеркаванъня гэтага пытанъня на пасяджэнні Літоўскага правінцыйнага камітэту, раззлаваны Каліноўскі, прымяняўшы фізычную сілу, выкінуў з пакою камісара Цэнтральнага нацыянальнага камітэту ў Вільні Нэстара Дзюлерана.



Паплечнік Кастуся Каліноўскага лекар Баляслай
Длускі

У tym самым месяцы Каліноўскі паслаў у Варшаву спачатку Эдмунда Вярыгу, а пасля Баляслава Длускага з патрабаваньнем вярнуць Беласточчыну Вільні, забараніць Варшаве дасылаць сваіх прадстаўнікоў у Літву, мець толькі па адным камісары ў абедзьвюх сталіцах, роўнасьці ў дачыненях і супольнага вызначэння даты пачатку паўстання.

Варшава Беласточчыну вярнула, але роўнасьці не прызнала і паўстаньне пачала без узгадненьня з Вільній. Гэта адбылося ў ноч на 23 студзеня 1863 году.

22 студзеня Цэнтральны нацыянальны камітэт у Варшаве быў ператвораны ў Часовы нацыянальны ўрад і выдаў Маніфэст, якім пераняў уладу, скасаваў маскоўскія распараджэнні, абвясціў усіх грамадзян такімі ж вольнымі, як «старапольская шляхта», і перадаў сялянам тую зямлю, якой яны карысталіся.

У Вільні пасьля некалькіх дзён разгубленасьці і спрэчак вырашылі далучыцца і надрукавалі кароценъкую ўлётку з заклікам падтрымаць палякаў і фінальнымі словамі «Божа, збаў Польшчу», аўтарам якіх яўна быў не Каліноўскі.

Ён тады меў іншы клопат — у гарачых спрэчках з калегамі настойваў на ператварэнні Камітету ва ўрад.

Стварэнье ўраду і яго разгром

1 лютага 1863 году, пасьля ўзгадненьня розных пазыцый у Вільні было абвешчана аб стварэнні Часовага правінцыйнага ўраду Літвы і Беларусі, які ў сваім маніфэсце фактычна прадубляваў маніфэст варшаўскі. Урад узначаліў Кастусь Каліноўскі.

Сярод прынятых урадам дакумэнтаў звязаюць на сябе ўвагу дзінструкцыі новым паўстанцкім уладам.

У першай гаварылася, што «ўсе паветы Літвы і Беларусі павінны выступіць і пачаць барацьбу», каб падтрымаць Польшчу, а восьмы пункт другой інструкцыі загадваў публічна караць съмерцию «найбольш вядомых прыгнятальнікаў сялян». Зноў мы разумеем, што за сацыяльным зъместам тут можа хавацца і нацыянальная пазыцыя — беларускіх сялян прыгнітаюць польскія паны. У этнічнай Літве восьмы пункт у інструкцыі адсутнічаў.

У Варшаве факт стварэння ўраду Літвы і Беларусі выклікаў шок. Тое самае адбылося і зь віленскімі «белымі». Пасьля шэрагу захадаў, таемных перамоў і візытаў варшаўскі ўрад 27 лютага 1863 году выдаў пастанову аб роспуску Часовага ўраду Каліноўскага і аб стварэнні на яго месцы Аддзелу для кіраванья правінцыямі Літвы. Каліноўскуму было загадана перадаць Аддзелу «пячатку, дакумэнты, перапіску і грошы».

Пастановы ўраду Літвы і Беларусі былі адмененныя, а яго членам было заяўлена, што ў выпадку непакоры іх імёны будуть абвешчаныя ў друку — інакш кажучы, выдадзеныя царскім уладам.

Як заўважыў гісторык Васіль Герасімчык, у пастанове Часовага нацыянальнага ўраду аб роспуску ўраду Літвы і Беларусі апошні па-ранейшаму называўся Літоўскім правінцыйным камітэтам. У Варшаве не жадалі нават заўважаць новых рэалій.

Каліноўскі напісаў пратэст на адрес Нацыянальнага ўраду ў Варшаве, у якім паведаміў, што вырашыў падпарадковацца, бо

«не адчувае сябе дастаткова моцным, каб выправаць кіраўніцтва спраў з рук сваіх праціўнікаў».

Тут ён выразна назваў варшаўскі ўрад і прыхільнікаў адзінай Польшчы сваімі праціўнікамі. Пры гэтым ён з прыкрасыцю ўбачыў, што віленскіх «белых» падтрымалі варшаўскія «чырвоняя», якія кіравалі Часовым нацыянальным урадам. Для яго гэта быў важны сигнал і навука пра перавагу нацыянальных інтэрэсаў над усімі астатнімі.

Сытуацыя стала б яшчэ больш зразумелаю, калі б Каліноўскі убачыў запіс, які расейскі пісьменнік-эмігрант і рэвалюцыянэр Аляксандар Герцэн зрабіў у дзёньніку ў верасьні 1862 году пасъля перамоваў з варшаўскімі дзеячамі:

«Мне ўсё здаецца, што ім да сялянскай зямлі, па сутнасці, мала справы, а да правінцый — за надта многа».

Першы ўрад Літвы і Беларусі праіснаваў 27 дзён. Кожны з іх для гісторыі быў неаспрэчным доказам нацыянальных прыярытэтаў і інтэрэсаў Каліноўскага-палітыка.

Вымушаная паўза, але не адступленыне

У пачатку сакавіка Каліноўскі прымае ад «белых» прызначэнне на пасаду горадзенскага вайсковага камісара і выяжджае ў Горадню, а затым у Беласток. У Беластоку ён выдае па-беларуску загад аб сваім заступленыні на пасаду.



Памятны камень на месцы бітвы пад Мілавідамі на Берасьцейшчыне

Той дакумэнт пад назвай «Прыказ урадава-га камісара ў Горадзенскім ваяводзтве» можна лічыць гістарычным. Гэта было ня што іншае, як вяртаньне беларускай мовы ў дзяржаўнае спра- ваводзства пасля забароны, уведзенай у Рэчы Паспалітай у 1696 годзе. Ініцыятарам вяртаньня стаў Кастусь Каліноўскі.

Вайсковыя аддзелы паўстанцаў на Горадзен-шчыне былі самымі арганізаванымі і баяздоль-нымі. Менавіта на Горадзеншчыне ў часы кіра-ваньня Каліноўскага адбылася славутая бітва пад Мілавідамі.

У выніку над існаваньнем беларусаў задум-ваюцца і ў Варшаве. Праз два месяцы, у дзень Канстытуцыі 3 траўня, варшаўскі ўрад выдае па-беларуску адозву, у якой заклікае «братоў-бе-

ларусаў» дапамагчы Польшчы і абяцае ім зямлю бяз паншчыны і чыншу. Гэтак у выніку дзеянасьці Каліноўскага і яго паплечнікаў беларусы набылі суб'ектнасць у вачах Варшавы.

У траўні ў Вільню прыяжджае новы генэрал-губэрнатар Міхail Мураўёў, які тут жа распачынае тэрор і сэkvэстры маёмасці. «Белая» пачынаюць разъбягацца, павятовыя і ваяводзкія начальнікі паляць паперы і закопваюць у зямлю пячаткі.

Дзяржаўны пераварот і аднаўленчы ўраду

У гэтых умовах у пачатку чэрвеня ў Вільню нечакана вяртаецца Кастусь Каліноўскі. Ён і яго найбліжэйшы паплечнік, паўстанцкі начальнік Вільні Ўладзіслаў Малахоўскі зьдзяйсьняюць захоп улады. Кіраунік вайсковых спраў віленскіх паўстанцаў Юзаф Каліноўскі наступным чынам апісаў гэту падзею ў сваіх мэмуарах:

«Канстанцін Каліноўскі з тагачасным начальнікам гораду Ўладзіславам Малахоўскім зрабілі сапраўдны *coupr d'état** і адважыліся стварыць уласнае ўпраўленчыне».

Генадзь Кісялёў малюніча апісаў, як Малахўскі прыйшоў у кабінет да лідэра Аддзелу для кіраванья правінцыямі Літвы, прадстаўніка «белых» Якуба Гейштара і кінуў яму на стол вырабленую на загад Каліноўскага пячатку бяз

* фр. дзяржаўны пераварот.



Член другога ўраду Каліноўскага
Ўладзіслаў Малахоўскі

польскага Арла — толькі з Пагоняй. Гейштар усё зразумеў і падаў у адстаўку.

Усё яшчэ пакуль «Аддзел для кіраванья правінцыямі Літвы» ўзначаліў Каліноўскі. Таму выдадзены ім 11 чэрвеня па-беларуску славуты загад называўся «Прыказ ад Ронду Польскага над цэлым краем Літоўскім і Беларускім да народу зямлі Літоўскай і Беларускай».

Але пасля дзяржаўнага перавароту, як пісаў ужо згаданы мэмуарыст, Каастусь Каліноўскі атрымаў права сапраўднага дыктатара Літвы. З гэтай пазыцыі ён і пачаў свой апошні бой за бацькаўшчыну.

Варшава спрабуе ўскочыць у апошні вагон і дасылае ў Вільню новы загад аб стварэнні Выкананічага аддзелу Літвы на чале з Каліноўскім. У дасланым празь некалькі дзён Статуце нарэшце прызнавалася роўнасьць Вільні і Варшавы.

Гэта была перамога Каліноўскага і яго паплечнікаў. Выкананічы аддзел Літвы робіцца аналягам лютайскага Часовага ўраду Літвы і Беларусі. Сучаснікі назвалі яго «Чырвоным жондам», пад гэтай назвай ён і ўвайшоў у гісторыю. Сёняня мы можам гаварыць пра два ўрады Каліноўскага — першы і другі.

Вядома, Варшава прызнала толькі роўнасьць, а не незалежнасьць. Тэрытарыяльныя спрэчкі працягваліся яшчэ нават у жніўні. І мы ня ведаем, чым бы гэтая справа скончылася ў выпадку перамогі паўстання — фэдэрацыяй, канфедэрацыяй ці поўнай незалежнасьцю Беларусі і Літвы. Але гэта ўсё роўна было прызнаньнем іх суб'ектнасьці.

Таямніца «Прыказу... да народу зямлі Літоўскай і Беларускай»

Сам «Прыказ» скіраваны на растлумачэнье народу задачаў паўстання. У ім Каліноўскі заклікае ня верыць расейскай пропагандзе, якая съцвярджала, што паны паўсталі, каб дамагчыся вяртання прыгону. Таксама «Прыказ» забараняе дапамагаць царскім войскам і загадвае не ствараць у вёсках сялянскай антыпаўстанцкай міліцыі.

Некаторыя асаблівасьці гэтага дакумэнту да-
зваліяюць больш поўна зразумець нацыянальны
съветапогляд Каліноўскага.

Найперш гэта подпіс, які стаіць на друкаванай
улётцы з гэтым «Прыказам»:

«Дан в месцы Вільні, у дзень Святога Варфало-
мейя лета Гасподня 1863».

Раней большасьць гісторыкаў датавала гэ-
ты «Прыказ» жніўнем 1863 году, бо менавіта 24
жніўня католікі адзначаюць дзень святога Бар-
таламея. Аднак Генадзь Кісялёў знайшоў доказы
распаўсюджваньня гэтага дакумэнту на Горадзен-
шчыне ўжо ў пачатку ліпеня 1863 году і перака-
наўча даказаў, што мова ідзе пра дзень святога
Варфаламея, які паводле ўсходнегрысьціянскіх
святкаў (уніяцкіх і праваслаўных) адзначаўся
23 чэрвеня.

Гэта ўражвае. Паўстанцы адразу пасьля пачат-
ку паўстаньня ўвялі датаваньне сваіх дакумэнтаў
паводле Грыгарыянскага календара, каб падкрэ-
сліць асобнасць ад Расеі, якая выкарыстоўвала
Юліянскі каляндтар. Але тут мова ідзе пра ўсход-
не- і заходнегрысьціянскія календары рэлігійных
святыяў.

Наступная дэталь дакумэнту яшчэ больш не-
верагодная. Каліноўскі ў піша, што

«Гэты Прыказ мае быць чытаны ў кожнай цэркvi
да ў кожным касьцёле, па ўсіх сёлах і дворах для
ведама ўсяго народу. А хто гэтаму Прыказу спрэ-
чан будзе, таго — ці ён поп, ці ксёндз, мужык ці
пан... зрабіўшы справядлівы суд, без адгаворкі

весыці на шыбеніцу! Бо хто хоча крыўды людзкой — той няхай лепш сам марна прападае!»

Такім чынам, Каліноўскі зъяўртаецца да ўсяго «народу зямлі Літоўскай і Беларускай» — і праваслаўных, і католікаў — але пры гэтым пазначае ўсходнегрысьціянскую дату сьвята і называе яго патрона на ўсходні манер «Варфаламеем». Непахісная пасълядоўнасць і цвёрдасць гэтага юнака, у якога трох старэйшыя браты былі хрышчаныя ва Ўніяцкай царкве, уражвае.

Гэтак робіцца зразумелым яго нацыянальны і рэлігійны выбар. Да праваслаўных і католікаў зъяўртаецца чалавек, які бачыць Унію стратэгічным выбарам беларускага народа. Улада адкрыта паказвае панам і мужыкам сваю пазыцыю ў рэлігійным і нацыянальным пытаньні.

Так мы яшчэ больш разумеем, кім быў Каліноўскі-палітык і з кім ён быў.

Апрача таго, «Прыказ» зъяўляецца другім выпадкам выкарыстання беларускай мовы ў афіцыйным дзяржаўным справаводзтве пасля забароны 1696 году. Гэта — надзвычай важны крок і запавет Каліноўскага ў справе дзяржаўной эмансыпацыі беларускай мовы.

Крок да незалежнасці

Тым часам Каліноўскі ідзе далей. Ён замаўляе гравёру новую пячатку Выканаўчага аддзелу з надпісам «Літоўскі камітэт. Свабода. Роўнасць. Незалежнасць».

Слова «незалежнасць» там прысутнічала не-выпадкова. Сучаснікі ў адзін голас съведчылі, што з гэтага часу Кастусь Каліноўскі бярэ курс на здабыцьё быльм Вялікім Княствам Літоўскім незалежнасці ад Польшчы.

У ліпені з Варшавы ў Вільню для перамоваў з Каліноўскім прыяжджае камісар Нацыянальнага ўраду Лявон Главацкі, які з жахам даведваецца, што Каліноўскі настойвае на адасабленыні былога Княства ад Польшчы.

20 ліпеня ў Вільню прыяжджае адзін з кіраўнікоў Нацыянальнага ўраду Оскар Авэйдэ, якому Каліноўскі падчас некалькіх шматгадзінных перамоваў цвёрда заяўляе, што

«Літва і Беларусь — зусім асобная і самастойная дзяржава».

Гэтую яго фармулёўку ў адзін голас прыводзяць і гісторыкі, і мэмуарысты.

І зноў тут трэба паўтарыць, што Літва і Беларусь ужо ўспрымаліся паўстанцамі дзьвиюма краінамі, але яшчэ адзінаю дзяржавай. Каліноўскі і яго паплечнікі не ўяўлялі сабе мяжы там, дзе яе ніколі не было і дзе, паводле трапнага выразу Генадзя Кісялёва, пра яе ніколі не парупілася гісторыя. «Літва» ў шырокім сэнсе была для іх найбольш блізкім па часе гістарычным макратапонімам радзімы.

Для праціўнікаў Каліноўскага побач з макратапонімам «Літва» існаваў яшчэ супэртапонім «Польшча». Гэта адпавядае распрацаванай у XX стагодзьдзі тэорыі шматузроўневай нацыянальной съядомасці жыхароў былога ВКЛ.



Член другога ўраду Каліноўскага
Ціт Далеўскі

Паводле съведчаньня Васіля Ратча, Авэйдэ так і ня змог угаварыць Каліноўскага адмовіцца ад сэпаратызму. 22 жніўня Авэйдэ быў арыштаваны, пасыпейшы перад гэтым перадаць Каліноўскаму сваю пячатку і паўнамоцтвы камісара варшаўскага ўраду ў Літве і Беларусі. Гэтак Кастусь Каліноўскі засяродзіў у сваіх руках усю магчымую паўстанцкую юрысдыкцыю ў Літве і Беларусі.

З таго часу і да канца паўстаньня ён дзейнічаў як лідэр самастойнай дзяржавы Літвы і Беларусі — былога ВКЛ. Яго ўладу прызналі ўсе цывільныя і вайсковыя паўстанцкія адміністрацыі ў ваяводзтвах і паветах. Прымаючы яго прызначэнні на пасады, дзясяткі людзей, часта на дваццаць і болей гадоў старэйшыя за яго, ішлі

на верную съмерць або катаргу — ва ўмовах паўсюднага тэрору і зрады іх арыштоўвалі ўжо праз тыдзень-два.

У сваіх паказаньнях съледчай камісіі ўжо згаданы польскі афіцэр Юзаф Каліноўскі, які летам 1863 году быў блізкі да лідэра паўстаньня, расказаў пра амаль поўны разрыў Кастуся з Варшавай:

«Отчужденность от Народного правительства, в которой находился уполномоченный комиссар Литвы в последнее время, самым гибельным образом отозвалась в крае».

Але Каліноўскі зусім не зьбіраўся прайграваць. У апошнія паўгода свайго жыцьця ён разывіў вельмі актыўную дзеянасць.

Каб актывізаваць паўстаньне, ён стварае палявую жандармэрыю і палявыя суды для пакаранья зраднікаў, замяняе паўстанцкіх камандзіраў. Пад канец году ён распускае касінераў па дамах на зімоўку і плянуе на вясну новае выступленыне.

Менавіта ў другой палове 1863 году Каліноўскі фармулюе сваё разуменіе будучыні Беларусі і беларускага народу, выкладзенае ім пасьля ў «Лістах з-пад шыбеніцы».

Ён таксама бачыць нацыянальныя патрэбы балцкага насельніцтва. У пачатку лістапада 1863 году ён прызначае этнічнага літоўца ксяндза Антанаса Мацкявічуса вайсковым кірауніком Ковенскага ваяводзтва, але той неўзабаве гіне на шыбеніцы.

Каліноўскі па-ранейшаму спадзяваўся на сілу друкаванага слова і да самага арышту рыхтаваў



Член другога ўраду Каліноўскага Ігнат
Здановіч

выданье новага часопісу. Паводле Юзафа Каліноўскага,

«печатное слово всегда было его слабостью, он приписывал ему какое-то особенное значение».

У новым часопісе Каліноўскі, які за апошні год, з увагі на хаду паўстаньня і пазыцыю Варшавы, перажыў істотную эвалюцыю, зъбіраўся, відавочна, сформуляваць свае погляды на будучыню краіны і выкладыці іх папулярна. Арышт у ноч з 28 на 29 студзеня 1864 году перашкодзіў гэтаму.

Але нацыянальны запавет усё ж быў выкладзены ў турме на паперы і перададзены на волю ў выглядзе «Лістоў з-пад шыбеніцы», якіх, паводле съведчаньняў сучаснікаў, было больш чым трэћы — частка была канфіскаваная съледчымі. Месца іх знаходжаньня да гэтага часу невядомае.

III

НАЦЫЯНАЛЬНЫ ЗАПАВЕТ

Першая палітычна суб'ектнасць Беларусі

Трэба дакладна разумець, што пасъля адстаўкі Якуба Гейштара ў чэрвені сытуацыя фактычна, а пасъля і юрыдычна вярнулася да 1 лютага 1863 году. У выніку цяжкай барацьбы Кастусь Каліноўскі з паплечнікамі вырвалі ў Варшавы саступкі і другі раз на працягу 1863 году аднавілі суб'ектнасць былога Вялікага Княства Літоўскага. А яно, у іх разуменіні, ужо складалася зь дзіявюх нацыянальных частак, якія пачыналі ўсьведамляць сябе палітычна — Літвы і Беларусі.

Гэта — першая палітычна суб'ектнасць Беларусі ў гісторыі пад яе новай, мадэрнай назвай.

Першым урадам абвясціў сябе Літоўскі пра-вінцыйны камітэт, які складаўся з Кастуся Каліноўскага, Ахілеса Банольдзі, Эдмунда Вярыгі, Баляслава Длускага, Эразма Заблоцкага, Антона



Група ўдзельнікаў паўстаныя пасьля вяртаныя з Сібіры.
Другі справа стаіць член другога ўраду Каліноўскага
Фэлікс Зянковіч

Залескага, Яна Козела, Юрый Кучэўскага-Порая,
Баляслава Сволькена, Пятра Чакатоўскага і Зыг-
мунта Чаховіча.

У лютым справамі ў Вільні кіравалі Кастусь
Каліноўскі і Зыгмунт Чаховіч, астатнія разъе-
халіся з даручэннямі Каліноўскага або атры-
малі прызначэныні ў паўстанцкія структуры на
месцах.

Пасьля чэрвеньскага перавароту «Чырвоны
жонд» у Вільні складаўся з Кастуся Каліноўскага,
Ціта Далеўскага, Ігната Здановіча, Фэлікса Зян-
ковіча, Мечыслава Дарманоўскага і Ўладзіслава
Малахоўскага.



Член першага
ўраду Каліноўскага
Зыгмунт Чаховіч

Гэта людзі, якія ў тых складаных умовах здолелі кінуць выклік ня толькі Санкт-Пецярбургу, але і Варшаве.

Тroe членаў першага ўраду Каліноўскага — Эдмунд Вярыга, Ян Козел і Зыгмунт Чаховіч — пасъля катаргі здолелі праз шмат гадоў вярнуцца ў Беларусь і ў канцы XIX — пачатку XX стагодзьдзя леглі ў родную зямлю. Пры гэтым Чаховіч пасъпеў стаць апекуном суседзкага юнака і выхаваць у яго асобе наступніка, а нам, будучым пакаленням, нацыянальнага прарока — Янку Купалу.

Член другога ўраду Фэлікс Зянковіч, жывучы пасъля катаргі ў Варшаве, празь ліставаньне стаў апекуном беларускай паэткі другой паловы XIX стагодзьдзя Зоф’і Манькоўскай.

Нараджэнъне краіны

У сярэдзіне XIX стагодзьдзя на сутыку эпох Рамантызму і Мадэрну па ўсёй Эўропе актывізаваліся нацыянальныя рухі. Працэс гэты ахапіў і славянскія народы.

Ва ўсходній частцы Эўропы з апераджэннем суседзяў актыўна фармавалася мадэрная польская нацыя, якая ў рамках пошуку гістарычных аргумэнтаў спрабавала ахапіць сабой усю тэрыторыю былога Рэчы Паспалітай. Аднак новай Польшчы не ўдалося тады цалкам усьвядоміць сябе ў межах Рэчы Паспалітай, бо гэтаму перашкодзіла дзейнасць Каліноўскага і яго паплечнікаў.

Падзеі 1863–1864 гадоў прывялі да вычляненія з агульнапольскага руху беларускага і літоўскага нацыяналізмаў. Прычым беларускі ўзьнік раней за літоўскі, але пасля запаволіўся і адстаў ад апошняга з прычыны татальных рэпрэсій супраць сваіх носьбітаў — удзельнікаў паўстаньня. Да таго ж літоўцы мелі два важныя фактары нацыягенезу, якіх у беларусаў не было — неславянская мова і прыналежнасць да Каталіцкай царквы большасці народу.

Таму варта паўтарыць яшчэ і яшчэ раз. 1 лютага 1863 году, у дзень стварэння Часовага ўраду Літвы і Беларусі, узьнікла першая ў гісторыі палітычная суб'ектнасць новай Беларусі. Старая Беларусь, што існавала раней пад назвамі і Русь, і Літва, пачала ўсьведамляць сябе новай мадэрнай Беларусью ў сваіх этнічных межах.



Ураджэнец Менску,
паўстанцкі кіраунік
Магілёўшчыны,
найбліжэйшы паплечнік
Каліноўскага лекар
Міхал Аскерка

Гэта адбылося менавіта ў 1863–1864 гадах, прычым раней, чым гэта ўбачылі і зразумелі ў Расеі. Там яшчэ ў другой палове 60-х гадоў XIX стагодзьдзя ў прывітальным вершы Мураёву-вешальніку паэт Мікалай Някрасаў пісаў:

Мятеж прошёл, крамола ляжет,
В Литве и Жмуди мир взойдёт;
Тогда и самый враг твой скажет:
Велик твой подвиг... и вздохнёт.

Але самі ўдзельнікі «мятежа» ўжо назвалі сваю краіну Беларусьсю і нават пасыпелі ў паўстанцкім паролі прызнацца ёй у любові.

Гэта праўда, што Кастусь Каліноўскі і большасць яго паплечнікаў паходзілі з заходняй часткі Беларусі — зь Віленшчыны, Беласточчыны і Горадзеншчыны. Але прысутнасць у шэрагах яго аднадумцаў Станіслава Сангіна з Гомельшчыны, Пятра Чакатоўскага і Цэлястына Цеханоўскага з Магілёўшчыны, Арцёма Вярыгі-Дарэўскага і Марцэля Карафы-Корбута зь Віцебшчыны, Уладзіслава Малахоўскага і Францішка Юндзіла зь Берасьцейшчыны, ня кажучы ўжо пра шматлікіх ураджэнцаў Меншчыны, паказвае, што мы маем справу з завяршальным этапам нацыянальнай кансалідацыі. Яна, як і ў іншых народаў, адбываецца найперш сярод актыўнай часткі грамадзтва.

У першай палове — сярэдзіне XIX стагодзьдзя галоўнымі пропагандыстамі назвы «Беларусь» сапраўды былі ўраджэнцы Вільні, Беласточчыны і Горадзеншчыны. Але працэс нацыянальнага ўсьведамлення праходзіў на ўсёй тэрыторыі краіны. Калі будучыя ўніяцкія прафэсары зь Беласточчыны (Міхал Баброўскі, Ігнат Даніловіч, Язэп Ярашэвіч і інш.), якіх называюць пачынальнікамі беларускай ідэі, у 10-я гады XIX стагодзьдзя паступілі ў Віленскі ўніверсітэт, там ужо існаваў уніяцкі беларускі гурток, створаны Антонам Марціноўскім, сынам уніяцкага святара зь Меншчыны.

Нішто не зьяўляеца зь ніадкуль. Сучасныя межы Рэспублікі Беларусь, уключна з дыялектна спэцыфічнай Берасьцейшчынай (Уладзіслаў Малахоўскі паходзіў з Кобрыну), акрэсьліліся менавіта ў часы Каліноўскага.

І менавіта тады на съвет зъявілася мадэрная краіна Беларусь у сваіх геаграфічных і этнічных межах, якім яшчэ толькі належала ў будучыні стаць дзяржаўнымі.

Маці Беларусі — шляхта

Цяжка пагадзіцца з тымі гісторыкамі, якія съцвярджаюць, што пераважная большасць шляхты Беларусі ўжо ў XVIII стагодзьдзі цалкам успрыняла літоўскі этнагенэтычны міт пра сваё паходжанье ад рымлян і цалкам зраклася «рускай» мовы і русінскай съядомасці.

У Беларусі і ў XVIII стагодзьдзі, і ў пачатку XIX стагодзьдзя заставалася яшчэ праваслаўная шляхта, было нямала ўніяцкай і беднай каталіцкай шляхты. Трапляліся нават зямяне, а на поўначы Віцебшчыны аж да пачатку XIX стагодзьдзя захоўваліся памежныя паселішчы панцырных баяраў. Усе яны карысталіся беларускай мовай у побыце і памяталі пра сваё «рускае» паходжанье, як пра яго яшчэ ў пачатку XVII стагодзьдзя сказаў Мялеці Сматрыцкі:

«Ня вера русіна русінам, паляка палякам, літоўца літоўцам робіць, але нараджэнъне і кроў руская, польская і літоўская».

Ня ўся і буйная шляхта цалкам забылася на сваю «рускасць». Беларускамоўная паэзія XVIII стагодзьдзя шляхецкага паэта Дамініка Рудніцкага або апошняга канцлеру Вялікага Княства

Літоўскага, магната Яўхіма Храптовіча гэтаму пацьверджаныне.

Дзясяткі беларускіх пісьменнікаў першай паловы XIX стагодзьдзя — гэты час называюць пэрыядам літаратурнага абуджэння Беларусі — паходзілі са шляхты, і толькі адзінкі — Паўлюк Багрым, Вінцэс Каратынскі — зь сялян. Ды яшчэ Ян Баршчэўскі быў сынам уніяцкага сьвятара.

Менавіта дзяякуючы шляхце на съвет з'явілася новая Беларусь. І менавіта пад кіраўніцтвам шляхты наш народ прайшоў няпростую дарогу ад Русі праз Літву і часткова Польшчу да Беларусі.

Нярэдка кажуць, што «беларусы» і «Беларусь» — не саманазвы народу і краіны. Гісторыя, аднак, съведчыць пра адваротнае. Менавіта гэтую назну ў XIX стагодзьдзі выбралі самі віленскія і наогул заходнебеларускія ліцьвіны і русіны, калі вырашылі выразна адрозніць сябе ад балцкага насельніцтва гістарычнай Літвы на падставе сваёй (або сваіх продкаў) «рускай» мовы.

Калі б не распаўсюджанасць польскай мовы сярод эліты тагачаснага грамадзства — нашым нацыянальным назовам мог стаць этнонім і палітонім «ліцьвіны». Але для польскамоўных пачынальнікаў беларускай ідэі ў XIX стагодзьдзі слова «ліцьвін» (Litwin) было сынонімам сёньняшняга слова «літвец» (балт, lietuvis). Пачынальнікі адчувалі патрэбу самаідэнтыфіка-вацца, аддзяліць сябе ад балтаў. Таму выбар быў зроблены на карысць «Беларусі» і «беларусаў».

Ужо ў сярэдзіне 30-х гадоў XIX стагодзьдзя студэнт Мэдыка-хірургічнай акадэміі ў Вільні,

беларускі паэт і рэвалюцыянэр Францішак Савіч у вершы «Дзе ж тое шчасьце падзелася» ад імя беларусаў усклікне:

Ліцьвін, валынец, падайце ж мне руکі,
Так — прысягаем на Господа-Бога,
Царам — на згубу, панам — для навукі,
Што на той зямлі не паўстане і нога —
Ані гэта паганска, ані гэта тыранска...

І сама выбраная назва — беларусы — таксама тлумачыцца польскамоўнасьцю тых, хто выбіраў. Для іх гэта была важная гістарычна пераемнасьць. Па-польку русіны — Rusini, а беларусы — Białorusini.

Гэты выбар зрабіла пераважна ўжо польскамоўная шляхта і, у меншай ступені, прадстаўнікі ўніяцкіх і праваслаўных адукаваных колаў. Гэтыя людзі сябе амаль не пераймяноўвалі — былі русіны, сталі — «беларусіны».

Добра гэта ці дрэнна — абмяркоўваць ня мае сэнсу. У момант зараджэння нацыі яе засновальнікі далі ёй такую назуву. І сёньня гэта ўжо ня зьменіш.

Складанасць гэтага пошуку ідэнтычнасці і назывы ілюструюць дзіве цытаты. У пачатку 40-х гадоў XIX стагодзьдзя Адам Міцкевіч падчас лекцый казаў студэнтам:

«Гаворкаю **Белай Русі**, званаю **русінскай** ці **літоўска-русінскай**... размаўляе каля 10 мільёнаў чалавек: гэта гаворка найбагацейшая і найчысьцейшая; яна распрацоўвалася з дауніх

часоў: вялікія князі літоўскія карысталіся ёю ў дыпляматычным ліставаньні ў пару незалежнасці Літоўскага княства».

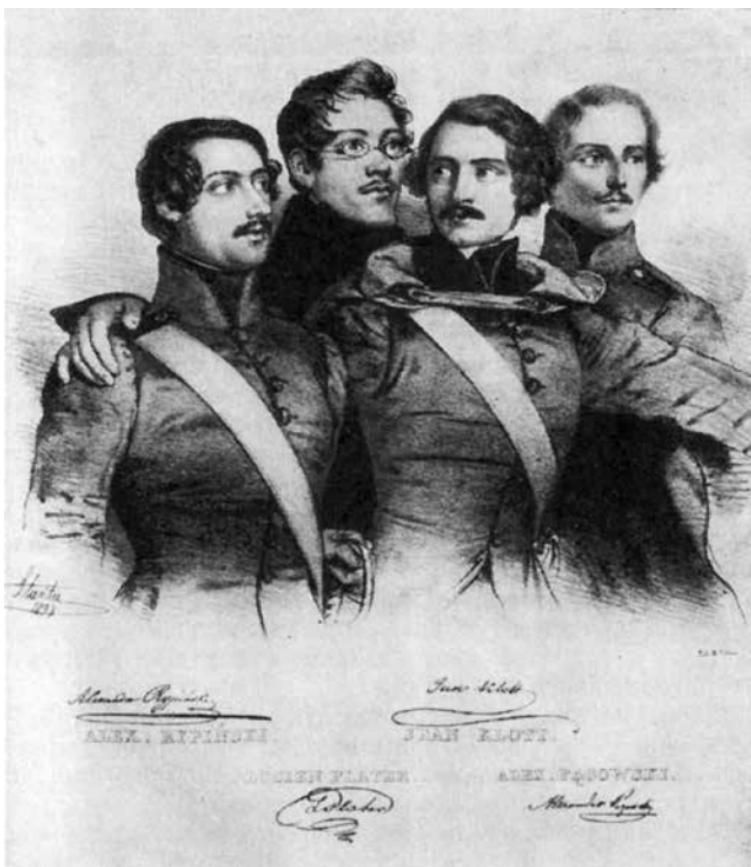
Праз дзесяць гадоў — у 1853 годзе — сябар і паплечнік Адама Міцкевіча Аляксандар Рыпінскі ў прадмове да выдадзенай ім беларускай баляды «Нячысьцік» пісаў:

«Просты народ на Беларусі і амаль што ва ўсёй Літве, там, дзе селянін не па-літоўску, але па-руску гаворыць, съпявае на сваёй мове нейкую съмешную песнью пра дзіўнага ілгуна Мікіту...»

Як бачым, Рыпінскі, выдаочы ўласны паэтычны твор на беларускай мове, усё яшчэ вагаўся з назвай мовы, на якой пісаў.

Але аўтары абедзівюх цытатаў былі далёка ад Беларусі. Міцкевіч сказаў гэта ў Парыжы, Рыпінскі — у Лёндане. У самой Беларусі ў пачатку 60-х гадоў XIX стагодзьдзя справа з назвай мовы, народу і краіны была ўжо вырашана канчаткова.

У гэтага выбару былі добры і дрэнны бакі. Новая назва захавала гістарычную пераемнасць і справядлівасць — Русь значна старэйшая за Літву. Разам з тым, вылучэнне Беларусі і беларусаў з гістарычнай Літвы як бы пазбавіла іх фармальнага права на спадчыну Вялікага Княства Літоўскага. Таму для беларускай нацыянальнай ідэі заўсёды важным застаецца фактар гістарычнай адукацыі. Кожны школьнік павінен ведаць, што ВКЛ — адна з апораў беларускай дзяржаўнасці і культуры, але не адзіная — да яе былі Полацкая дзяржава, Тураўскае княства і сярэднявечны Наваградак.



Удзельнік паўстаньня 1830–1831 гадоў, беларускі паэт Аляксандар Рыпінскі (крайні зълева) сярод курсантаў Дынабурскай школы падхарунжых

Вядома, ня ўся шляхта тады і пазней зрабіла выбар на карысць беларускай нацыянальнасьці і Беларусі. Шмат хто выбраў Польшчу. Часам гэты падзел праходзіў паміж членамі адной сям'і або паміж пакаленнямі.

Але перадавая частка шляхты, якая захоўвала гістарычную памяць і адчувала сувязь з народам, выбрала Беларусь.



Дэпутат I Дзяржаўной думы Расеі, прэм'ер-міністар БНР
Раман Скірмунт

Лідэрам і выказынкам пазыцый перадавой часткі шляхты быў Кастусь Каліноўскі са сваімі паплечнікамі.

Усяго праз паўстагодзьдзя, увесну 1917 году, у Расейской імперыі праводзіўся перапіс уладальнікаў сельскіх гаспадараў, падчас якога ўпершыню ў гісторыі задавалася пытаньне пра нацыянальнасць. І вось тады ўжо практычна ўсе сяляне і пераважная большасць шляхты і арыстакрататаў Меншчыны назвалі сябе беларусамі. Сярод іх былі і Друцкія-Любецкія, і Гутэн-Чапскія, і Скірмунты, і Радзівілы, і Любанскія, і Ваньковічы, і многія, многія іншыя.

Калі б не бальшавіцкі пераварот каstryчніка 1917 году, Беларусь магла быць зусім іншую.

Нацыянальны маніфэст Каліноўскага

Кастусь Каліноўскі пакінуў даволі вялікую спадчыну. Цяжка пераацаніць значэньне першай беларускай газэты «Мужыцкая праўда». Толькі за яе чытаньне і распаўсюджваньне было пакарана съмерцю або высылкай мноства беларускіх патрыётаў.

Афіцэраў царскай арміі, беларусаў з паходжаньня, за чытаньне «Мужыцкай праўды» салдатам расстрэльвалі. Так у чэрвені 1863 году каля брамы менскага Пішчалаўскага замку быў расстраляны Міхал Цюндзявіцкі з Барысаўскага павету.

Але па-над усім у спадчыне Каліноўскага стаяць ягоныя «Лісты з-пад шыбеніцы», якія ў арыгінале называліся «Да беларускага народу». Вось да каго ён звярнуўся перад съмерцю! Да свайго народу і каханай дзяўчыны.

Ужо ў самым пачатку першага ліста, які Каліноўскі даслаў з турмы ў газэту «Głos z Litwy» як артыкул, ён адмяжоўваецца ад расейцаў і ад палякаў:

«... Пісьмо аддрукуйце, каб знаў съвет Божы, як мужыкі Беларусы глядзяць на маскалёў і паўстаньне польскае...»

У гэтай і наступных частках «Лістоў з-пад шыбеніцы» ён працягвае выкарыстоўваць уведзенае ім у ранейшай публіцыстыцы паняцьце народнай (мужыцкай) праўды — праўды беларусаў або беларускай праўды:

58

*Bratу маје, ти інкі подніје.
 I pad zubieniес masznoўskoj
 prychodzić mnie dā was pisací,
 i može raz astati. Ногко
 rakiniе ziemieški гадніј
 i Ciebie, varahi moj narodzie.
 Niudzi xastohnię, xabolic
 serce, no nie żal zhinui za
 twaju rtaidi.*

Першая старонка трэцяй часткі «Лістоў з-пад шыбеніцы»

«...Ты, народзе вялікі і чэсны, праўдай ім [замежным народам] адкажы».

«Калі за нашу праўду Бог нас стаў караці...»

«...Но ня жаль згінуць за тваю праўду».

Беларуская праўда (ідэя, рацыя, права, справядлівасць) выступае ў «Лістах» пад трymа фармулёўкамі — «праўда», «твая праўда», «наша праўда». Пара прыналежных займеннікаў «твая-наша» паказвае, што Каліноўскі назаўсёды залучыў сябе да ліку беларусаў, ад імя якіх і да якіх ён піша лісты.

Пасля гэтага маніфэсту абвясціць Каліноўскага некім іншым проста немагчыма. Гэта поўнае нацыянальнае ўсьведамленыне і атаясам-

леньне сябе зь беларускім народам. Ён піша ад імя мужыка-беларуса і на ягонай мове — па-беларуску.

А там, дзе жывуць беларусы і дзе гавораць па-беларуску — там і любімая Беларусь з паўстанцкага паролю. Па-беларуску гавораць і ў родных для Каліноўскага Мастаўлянах на Беласточчыне, і за Магілёвам. Значыць, гэта ўсё Беларусь.

Эты запавет Каліноўскага праз 27 гадоў пра-мовіць удзельнік паўстання Францішак Багушэвіч:

«Можа, хто спытае: гдзе ж цяпер Беларусь? Там, братцы, яна, гдзе наша мова жывець: яна ад Вільні да Мазыра, ад Вітэбска за малым не да Чарнігава, гдзе Гродна, Мінск, Магілёў, Вільня і шмат мястэчкаў і вёсак».

«Лісты з-пад шыбеніцы» — гэта нацыянальна-палітычны маніфэст і асабісты запавет Каліноўскага будучым пакаленіям. Там утрымліваюцца геапалітычныя, эканамічныя і культурна-адукацыйныя паствуляты, выкананыне якіх мае захаваць беларускі народ ад гістарычнай съмерці.

Гэта — вяршыня і фінальны пункт нацыянальнай эвалюцыі не да канца спольшчанага беларускага шляхціца, ліцьвіна-русіна з былога Вялікага Княства Літоўскага.

За яго прыкладам пойдуць многія ўжо ў XIX стагодзьдзі, а ў пачатку XX стагодзьдзя, як мы цяпер ведаєм, сярэдняя і буйная шляхта Беларусі пачне ўжо масава называцца беларусамі.

Водгук у сэрцах эліты

Прамысловая рэвалюцыя XIX стагодзьдзя амаль не закранула Беларусь, якую ўлады Рasei зрабілі сваёй аграрнай ускраінай. Таму паўстанцы мелі мала апоры ў пераважна габрэйскіх гарадах і звязрталіся да сельскага насельніцтва — шляхты і сялян. А Каліноўскі, у дзейнасці якога быў і нацыянальны аспект, — толькі да сялян і дробнай шляхты як носьбітаў беларускай мовы і культуры. У паўстанні прымалі ўдзел і рамеснікі, але іх было няшмат.

Адпаведна і беларускі нацыяналізм пачатку XX стагодзьдзя амаль не заўважыў звароту да беларушчыны часткі арыстакратіі і шляхты. Ён шукаў апору ў сялянскіх масах і менавіта таму заразіўся сацыялістычнымі ідэямі, якія ішлі з Санкт-Пецярбургу. Гэта пайшло на шкоду нацыянальнай ідэі, выклікала разлад і падзел элітаў, а ў канечным выніку прывяло да аслаблення руху і адштурхоўвання арыстакратыі.

Гэты падзел паспрабаваў у 1918 годзе ліквідаць прэм'ер-міністар Беларускай Народнай Рэспублікі магнат Раман Скірмунт. Ён прывёў у Раду БНР князя Гераніма Друцкага-Любецкага і прыцягнуў да дыпламатычнай дзейнасці рэспублікі князя Альбрэхта Антонія Радзівіла, графа Юрыя Гутэн-Чапскага, магната Аляксандра Любанскага і іншых прадстаўнікоў арыстакратыі. Але было ўжо позна, геапалітычная ситуацыя разгорталася не на карысць БНР.



Прамы нашчадак
Рурыка і Рагвалода,
дэпутат I Дзяржаўнай
думы Расеі, член Рады
БНР князь Геранім
Друцкі-Любецкі

Буйны землеўласьнік Менскай губэрні Эдвард Вайніловіч, у доме якога праходзіў Беларускі зьезд Случчыны, што ўзыняў Слуцкае паўстаньне, пісаў у сваіх успамінах:

«З усіх беларускіх суполак, прымаючы ў іх удзел матэрыйальная, я ў рэшце рэшт сыходзіў, таму што іх дзейнасьць, якая пачыналася з самапазнаньня і нацыянальнага адраджэння («Лучынка», «Саха», «Загляне сонца і ў наша ваконца» і т. д.) звычайна ў канцы набывала сацыялістычны кірунак, які супярэчыў усім май перакананьням і зь якім я ня мог пагадзіцца».

Зь іншага боку, можна канстатаваць, што рэальны ўплыў нацыянальна-палітычнай рыторыкі Каліноўскага на разумы беларускай эліты меў далёкасяжныя наступствы і выявіўся амаль імгненна. Усяго праз некалькі гадоў яго падха-

пілі юнакі, якім падчас паўстаньня было 13–15 гадоў.

Ужо ў 1868 годзе ў Санкт-Пецярбургу ўзьнік «Крывіцкі вязок» — культурна-асветная арганізацыя беларускай арыстакратычнай моладзі. Паводле съведчаньня аднаго зь яе ўдзельнікаў, графа Вайніслава Савіч-Заблоцкага, у «Вязок» увайшлі да пяцідзесяці князёў, графаў, сыноў камэрераў імпэратарскага двара і генэралаў. Прычым, як пісаў Савіч-Заблоцкі, сярод удзельнікаў арганізацыі былі ня толькі беларусы, але таксама палякі і расейцы, якія спачувалі беларускай ідэі.

Члены «Вязка» вывучылі беларускую мову, пачалі складаць слоўнік і зьбіраць фальклёр, унесылі ў агульную скарбонку па 100 рублёў, утварыўшы такім чынам, выдавецкі фонд. У выдавецкім пляне значыліся беларускія лемантары, календары, падручнікі, праваслаўныя і каталіцкія малітоўнікі, кнігі па заалёгіі і гігіене, а таксама папулярная літаратура, у тым ліку байкі Эзопа і зборнікі прымавак і прыказак.

«Вязок» быў разгромлены ў 1870 годзе — адны яго члены былі ўзятыя пад нагляд паліцыі, іншыя высланыя дадому пад хатні арышт, нехта трапіў на лячэньне за мяжу або быў узяты на казённую службу.

Сам малады граф, ураджэнец Віленшчыны Вайніслаў Суліма-Савіч-Заблоцкі быў высланы ў Варшаву, адкуль праз тры гады эміграваў за мяжу. Ён жыў у некалькіх эўрапейскіх сталіцах, блізка контактаваў з нацыянальным героям Італіі Джузэпэ Гарыбалдзі.

МИНИСТЕРСТВО ЗЕМЛЕДЪЛІЯ.

Статистический Отдѣль
Минской губ. Земской Управы.

Всероссійская Сельско-хозяй-
ственная и поземельная пе-
репись 1917 г.

КАРТОЧКА ДЛЯ СПЛОШНОЙ ПЕРЕПИСИ СЕЛЬСКИХЪ ХОЗЯЙСТВЪ.

Форма № 1.

Губерния Минская, уездъ Минскій волость Ваславская
 общество Старорадзевіе деревня, имѣніе или Маловіль
 фамилія, имя и отч. домохозяина Гераніо-Друцкаго Геранімъ
 сословіе его г.вр. национальность Белор.
 хозяйство: приписаное или постороннее—(къ сельск. общ.); бѣженецъ (подчеркнуть)
 одчеркнуть: хозяйство отсутствующее; хозяйство частновладѣльческое.
 Близъ какого селенія расположено владѣніе, разстояніе г. Венделово 1 км
 Мѣсто сбыта продуктовъ, разстояніе г. Рыбіль 12 км
 Если карточка составлена на арендатора, то фамилія, имя, отч. и сословіе
 владельца земли _____

Перапісная картка князя Гераніма Друцкага-Любецкага, дзе ён пазначае сваю нацыянальнасьць як беларускую. 1917 год

МИНИСТЕРСТВО ЗЕМЛЕДЪЛІЯ.

Статистический Отдѣль
Минской губ. Земской Управы.

Всероссійская Сельско-хозяй-
ственная и поземельная пе-
репись 1917 г.

КАРТОЧКА ДЛЯ СПЛОШНОЙ ПЕРЕПИСИ СЕЛЬСКИХЪ ХОЗЯЙСТВЪ.

Форма № 1.

Губерния Минская, уездъ Мінскій волость Вінніца
 общество Штютціс деревня, имѣніе или Укарини
 фамилія, имя и отч. граф Гутэн-Чапскаго Георгій Умер. № 1
 домохозяина двор. национальность блг.
 сословіе его г.вр.
 хозяйство: приписаное или постороннее—(къ сельск. общ.); бѣженецъ (подчеркнуть)
 подчеркнуть: хозяйство отсутствующее; хозяйство частновладѣльческое.
 Близъ какого селенія расположено владѣніе, разстояніе _____
 Мѣсто сбыта продуктовъ, разстояніе _____
 Если карточка составлена на арендатора, то фамилія, имя, отч. и сословіе
 владельца земли _____

1	Белор.
2	Мужч.
3	Ні.
4	
5	
6	
7	
8	

Имеется ли у данного владельца земля еще въ другомъ мѣстѣ и где именно? Ні
Гутэн-Чапскаго Георгія въ Саполье, Мінскій уездъ, волость

Перапісная картка графа Юрыя Гутэн-Чапскага, дзе ён пазначае сваю нацыянальнасьць як беларускую. 1917 год

У 1886 годзе ў беларускамоўным лісьце з Пaryжу ў Жэнэву да ўкраінскага дзеяча Міхайлы Драгаманава беларускі граф назваў сярод сваіх папярэднікаў Кастуся Каліноўскага і напісаў:

«А збожжа ж усё-такі і ў нас расьце, кроў і ў наших краўніцах цячэ! Беларусь мая будзе!»

Неўзабаве, у 1906 годзе, у складзе І Дзяржаўнай думы Расеі ўзынікне беларуская дэпутацкая група, у якую ўвойдуць і арыстакраты, і шляхта, і каталіцкія біскупы, якія пачнуць палітычную барацьбу за аўтаномію і самакіраванье Беларусі. Сярод іх будуць прамы нашчадак Рурыка і Рагвалода князь Геранім Друцкі-Любецкі, магнат Раман Скірмунт, біскуп Эдвард фон Роп. У 1918 годзе іх барацьба, як ужо і многіх, многіх іншых, скончыцца абвяшчэннем незалежнасці Беларускай Народнай Рэспублікі.

У пачатку ўсяго гэтага палітычнага працэсу стаіць дзеянецца Кастуся Каліноўскага, у тым ліку два ягоныя ўрады 1863 году.

Палітычны запавет

У «Лістах з-пад шыбеніцы» ўтримліваюцца яшчэ не сыстэмна сформуляваныя, але ўжо дакладна акрэсленыя пастулаты беларускай нацыянальнай ідэі. Іх дзесяць. І ўсе яны дагэтуль актуальныя:

1. Самы галоўны зь іх: Мы — беларусы. Гэта слуп, на якім стаіць Беларусь. Каліноўскі цалкам атаясамлівае сябе зь беларускім народам,

фактычна, называе сябе беларусам і съцвярджае суб'ектнасць беларускага народу:

«...Каб знаў съвет Божы, як мужыкі *Беларусы* глядзяць на маскалёў і паўстанье польскае».

«...Енарал Касцюшко, што то, кажуць, каля Слоніма радзіўся і а каторым *народ наш* съпявае».

«...*Нам* пад рондам польскім не заўсім было добра».

2. Каліноўскі называе першаступенай каштоўнасцю сувэрэнітэт народу:

«Калі ронд польскі ўсім братнім народам дае *самарондства*, маскаль... гэтак ня робіць».

3. У некалькіх месцах Каліноўскі называе вялікай каштоўнасцю патрыятызм. Вось адно зь іх:

«...Ты, аднак, народзе, не дажыдайся, да з чым можаш ідзі ваяваці *за свайго Бога, за сваё права, за сваю хвалу, за сваю бацькаўшчызу*».

4. Каліноўскі ставіць пытаныне пра сацыяльную справядлівасць у будучым беларускім грамадзтве:

«...Ронд наш павінен быць на ўсё чуткі, каб мог *для добра народнага за ўсяго карыставаць».*

5. Каліноўскі адкідае расейскі тэзіс пра «брацтва» беларускага і расейскага народаў, моцна яго крытыкуе, піша пра рэкрруткія наборы, высылкі ў Сібір і пароўноўвае расейскіх чыноўнікаў з саранчой. Паводле Каліноўскага, Расея

«пабіўшыся з палікамі, каб удзяржаць сваё панаванье, да нашага брацтва хоча ўпісаціся».

6. Каліноўскі разумее, што з усіх суседзяў Беларусі менавіта Расея распрацавала найбольш

грунтоўны комплекс ідэялягічных і гістарычных аргумэнтаў для асыміляцыі беларусаў. Ён піша пра несправядлівую забарону Ўніяцкай царквы і, фактычна, выказваеца за яе вяртанье:

«...Каб сълёзы мужыцкія ня трапілі перад троном праўдзівага Бога, забралі нам і духоўну нашу пацеху — нашу веру ўніяцкую».

7. Каліноўскі ставіць пытанье пра адукцыю на роднай мове. Два апошнія тээзісы, відавочна, разумеюцца ім як процівага асыміляцыі:

«...Маскаль... там, дзе жылі палякі, літоўцы і беларусы, заводзіць маскоўскія школы, а ў гэтых школах вучаць па-маскоўску, где ніколі не пачуеш і слова па-польску, па-літоўску да і па-беларуску».

8. Каліноўскі высоўвае тээзіс пра разьвіцьцё ў будучай Беларусі ўсеагульной адукцыі, культуры і навукі як гарантую ўсеагульнага дабрабыту:

«...Нямаши, браткі, большага шчасця на гэтым съвеце, як калі чалавек у галаве мае разум і науку. Тагды ён толька магчыме жыці ў багацтве, па праўдзе».

9. Каліноўскі называе найбуйнейшую геапалітычную пагрозу для існаванья Беларусі і беларускага народу. Гэта — «маскаль», Расея:

«Бо я табе з-пад шыбеніцы кажу, Народзе, што тагды толькі зажывеш шчасціва, калі над табою Маскаля ўжэ ня будзе».

10. Каліноўскі ставіць пытанье пра неабходнасць арыентацыі Беларусі на Польшчу, а значыць — на Захад. Ён відавочна яшчэ ня мае яснага бачанья далейшага лёсу сваёй краіны,



Сям'я Ямантаў. Стаіць злева — нарачоная Каліноўскага
Марыя Ямант, «Марыська чарнаброва»

ня ведае, у якой форме будзе захаванае адзінства Польшчы, Літвы і Беларусі — фэдэрацыі, канфэдэрацыі ці нейкай іншай форме дзяржаўнага саюзу — і ці будзе яно захаванае наогул. Але праз увесь тэкст «Лістоў з-пад шыбеніцы» параўноўвае парадкі і падыходы «ронду польскага» з «рондам маскоўскім» і прыходзіць да высновы, што

«...Польскае дзела гэта наша дзела, гэта вольнасці дзела».

«Для таго, Народзе, як толька калі пачуеш, што *браты твае з-пад Варшавы б'юцца за праўду і свабоду...* грамадой ідзі ваяваці за сваё чалавечасці і народнае права, за сваю зямлю радную».

Арыентацыю на Польшчу XIX стагодзьдзя ва ўмовах тагачаснага процістаяння з Расеяй — у XXI стагодзьдзі можна съмела трактаваць як заклік Каліноўскага да празаходнай геапалітычнай арыентацыі Беларусі і жыцьцёвую неабходнасць такої арыентацыі для народу і краіны ў будучыні.

Апошняя цытата наогул усёабдымяная. Яна адна можа быць і палітычным запаветам, і нацыянальнай ідэяй. Тут звязаны на сябе ўвагу тэзіс пра «чалавече права» (захаваньне правоў чалавека), пра «народнае права» (захаваньне нацыянальных правоў), а за заклікам ваяваць «за сваю зямлю радную» зноў стаіць тэзіс пра вялікую каштоўнасць патрыятызму і любові да Бацькаўшчыны.

Гэта — клясыка беларускай палітычнай ідэі, яе вытокі.

Сымболіка ягонай съмерці

На дзейнасць і тэксты Каліноўскага можна паглядзець з пункту гледжанья моднай у яго часы філязофіі гісторыі нямецкіх мысьляроў Шэлінга і Гегеля. Развагі ў сымбалічных катэгорыях прыводзяць да наступных высноваў.

Шэлінг падзяліў усе народы на гістарычныя і негістарычныя. Паводле яго, гістарычны народ рэалізуе нейкую звышідэю добра, праўды і красы. Негістарычныя народы такога пакліканья ня маюць і таму знаходзяцца ў духоўным рабстве ў гістарычных.

Гегель лічыў, што гісторыяй кіруе сусъветны дух, які самарэалізуецца і пазнае самога сябе. Паводле Гегеля, кожны народ мае права зрабіць свой унёсак у гісторыю, але ў канкрэтны пэрыяд гісторыі сусъветны дух аддае перавагу аднаму народу-пераможцу. Народ-пераможца заўсёды мае рацыю, бо абранны на сваю ролю духам гісторыі.

Славян на герархічнай лесьвіцы гісторыі Гегеля не было зусім. Ён лічыў, што славяне асуджаныя на пажыцьцёвае рабства ў нямецкай цывілізацыі. Менавіта немцы, паводле Гегеля, былі тагачаснай вяршынай сьвету.

Тым ня менш, абодва гэтыя нямецкія філёзафы ў 30–50-я гады XIX стагодзьдзя зрабілі вялікі ўплыў на грамадzkую думку Расеi. «Западнікі» з Гегелем згаджаліся і заклікалі Расею працягнуць шлях, вызначаны Пятром I. «Славянафілы» адкідалі тэзіс нямецкіх філёзафаў пра перавагу германцаў як спадчыннікаў Рыму і лічылі Расею асобнай славянскай цывілізацыяй, пераемніцай Грэцыі.

У маленькім сусьвеце, якім для Каліноўскага зьяўлялася ўсходняя Эўропа зь пераможнай Расеяй і пераможанай Польшчай, была свая драма і свой выклік. Для беларусаў пераможцамі былі і Расея, і Польшча. Ад імя беларусаў Каліноўскі кінуў выклік абодвум народам-пераможцам і нямецкай філязофіі гісторыі наогул. І выйграў.

Ён нібы адчуваў, што кароткага пэрыяду ягонай дзеяйнасьці і ягоных тэкстаў аказалася недастаткова, каб ужо тады абудзіць беларусаў да гістарычнага быцця і вывесці іх на шлях са-

марэалізацыі і дасягнення ўсеагульнага «народнага добра», таму не захацеў эміграваць і пайшоў на найвышэйшую ахвяру.

Перад съмерцю ён сымбалічна адмовіўся ад паслугі святара і напісаў пра гэта ў «Лістах з-пад шыбеніцы», каб нашчадкі дакладна ведалі, чаму ён адмовіўся ад «неба» і дзеля чыёй «праўды»:

Калі за нашу праўду Бог нас стаў караці
Дай ў прадвечнага саду вялеў прападаці,
То мы прападзем марна, но праўды ня кінем,
Хутчэй Неба і шчасце, як праўду, абмінем.

Гэта агаломшвае! Съмерць уласнай души, сашэсьце ў пекла для абуджэння і ўратавання души народу! Паводле хрысьціянскай традыцыі, так зрабіў Ісус Хрыстос, калі паслья съмерці на крыжы сышоў у пекла, зьнішчыў яго і вывеў адтуль праведнікаў — свой народ.

Няма сумневу, што Каліноўскі ведаў, што робіць, і выбраў съмерць съядома і сымбалічна. Першы палітык мог паступіць толькі так, ён мусіў пайсьці да канца. Інакш нельга было перамагчы народы-пераможцы — расейцаў і палякаў.

Яго съмерць у процістаянні з гэтымі народамі, несумненна, мела сваю трансцендэнтную сымболіку. Каб перамагчы сусьеветны дух і яго абранынікаў — гэта значыць адстаяць «нашу праўду», пад якой можа разумецца толькі праўда беларуская, патрэбны чын — нешта вельмі мочнае, магутнае, напрыклад, нечуваная, неверагодная ахвяра.



Лукіскі гандлёвы пляц у Вільні ў 1860-я гады XIX стагодзьдзя. На пярэднім пляне месца, дзе адбылося пакараньне съмерцю Кастуся Каліноўскага

Каліноўскі выбірае поўны, татальны нябыт — съмерць і фізычную, і духоўную; ахвяруе ня толькі целам, але і душой. Для верніка адмаўленыне ад вечнага жыцця («Хутчэй Неба і шчасьце, як праўду, абмінем») — гэта катастрофа.

Адначасова ён не адступаецца ад свайго народу і яго добра: «...Мы прападзем марна, но праўды ня кінем». Ён лічыць, што маштаб ахвяры варты ягонай мэты.

Ахвяра Каліноўскага не была адмаўленынем ад веры і ад Бога. Наадварот, ён застаецца шчырым вернікам, бо дзейнічае ў систэме хрысьціянскіх каардынат — Бог, Неба, пекла — і хрысьціянскага запавету: «Няма большае за тую любоў, як калі хто пакладзе душу сваю за сяброў сваіх» (Эвангельле ад Яна, 15:13)



Пахаваньне Кастуся Каліноўскага і яго паплечнікаў
22 лістапада 2019 году ў Вільні.
Калёна пад Вострай брамай

Каліноўскі ведаў ад чаго адмаўляеца, дзеля
чаго адмаўляеца і дзеля каго:

Бывай здаровы, мужыцкі народзе,
Жыві ў шчасьці, жыві ў свабодзе.
І часам спамяні пра Яську твайго,
Што згінуў за праўду для добра твайго.

Беларусь і беларусы ня зыніклі, але «выбры-
нулі», як пісаў у XVI стагодзьдзі Васіль Цяпінскі,
на паверхню гісторыі, да гістарычнага быцця.

Чын Кастуся Каліноўскага натхняў многія
пакаленіні беларусаў, а яго выхад зь зямлі праз
155 гадоў і містэрый паходу пахаванья ў драматычны
для беларускай незалежнасці час — натхняюць
і дапамагаюць далей.

А святарскую паслугу ён у 2019 годзе, падчас
паходу пахаванья ў Вільні, атрымаў спаўна! У Бога часу
не існуе.

Хто ён для нас

Яшчэ ў Санкт-Пецярбурскім університетэце студэнты назвалі Каліноўскага апосталам — за глыбокую перакананасць у сваіх ідэях.

Пасыля съмерці апосталам яго назвалі і сучаснікі. Польскі гісторык Юзаф Яноўскі так і напісаў пра яго:

«Шчыры апостал беларускага народу».

Кастусь Каліноўскі сапраўды зъяўляеца апосталам Беларусі, апосталам беларушчыны і беларускай мовы. Але ня толькі.

Вінцэнта Канстанціна (Кастуся) Каліноўскага можна съмела называць

- пачынальнікам беларускай нацыянальнай ідэі,
- айцом беларускай нацыі,
- палітычным бацькам Беларусі.

Пры ўважлівым аналізе робіцца відавочным, што беларускія палітыкі пачатку XX стагодзьдзя былі ідэйнымі нашчадкамі і пасълядоўнікамі Кастуся Каліноўскага.

Айцу-заснавальніку мадэрнай Беларусі было ўсяго 26 гадоў, калі ён прыняў пакутніцкую съмерць за бацькаўшчыну, напісаўшы перад гэтым:

«Горка пакінуць зямельку родную і Цябе, дарагі мой народзе...»

Паклонімся яму.

Лістапад 2019 — студзень 2020,

Прага

Крыніцы і літаратура:

Юліюш Бардах. Штуды і з гісторыі Вялікага Княства

Літоўскага. Менск, 2010

Беларуская літаратура XIX стагодзьдзя. Хрэстаматыя.

Укладальнікі Алег Лойка і Вячаслаў Рагойша. Менск,
1988

Васіль Герасімчык. Канстанцін Каліноўскі: асаба і
легенда. Горадня, 2018

Калиновский К. Из печатного и рукописного наследия.
Минск, 1988

Кастусь Каліноўскі. За нашую вольнасьць. Творы,
дакумэнты. Укладальнік Генадзь Кісялёў. Менск, 1999

Вінцэсъ Каратынскі. Творы. Менск, 1994

Генадзь Кісялёў. Пачынальнікі. Менск, 1977

Генадзь Кісялёў. Героі і музы. Менск, 1982

Генадзь Кісялёў. Смак Беларушчыны. Менск, 2013

Генадзь Кісялёў. Выбранае. Менск, 2016

Алег Латышонак. Нацыянальнасьць — беларус. Менск,
2009

Генадзь Сагановіч. Нарыс гісторыі Беларусі ад
старажытнасці да канца XVIII стагодзьдзя. Менск,
2001

Аляксандар Смалянчук. Раман Скірмунт (1868 – 1939):
жыцьцяпіс грамадзяніна краю. Менск, 2018

Каміла Янушкевіч, Язэп Янушкевіч. Партрэты
паўстаньня. 1863-1865. Ракаў, 2019

<http://kalinouski.arkushy.by>

<http://pawet.net>

Дадатак

Кастусь Каліноўскі. Да беларускага народу (Лісты з-пад шыбеніцы)

І да нашага кутка далящела ваша Газэтка, і мы яе з увагай прачыталі; вельмі яна ўсім спадабалася, бо праўда напісана. Прыймеце для таго нашу падзяку, а пісьмо аддрукуйце, каб знаў съвет Божы, як мужыкі Беларусы глядзяць на маскалёў і паўстаньне польскае, чаго яны хочуць і чаго па сваей сіле дабіваціся будуць. Слова наша простае, но зато шчырае; калі яно дойдзе да ронду польскага, адкрые яму нашу грудź да і пакажа, што па-нашаму рабіці трэба, каб панаваньню маскоўскуму не цяпер, то пазней канец ужэ палажыці.

За ўсіх старон маскалі цяпер талкуюць нам без устанку а сваём брацтве з намі. Праўдзіва дзівота, жывучы пад рондам маскоўскім гэтулькі часу, цяпер ледзь мы аб гэтым пачулі, для таго не без карысьці будзе паглянуць, як гэта маскоўскія браты самі ў сябе гаспадарылі да і з намі рабілі, каб пазнаць іх шчырасць і права на брацтва нашае.

Не будзем гаварыці, зь якіх народаў маскалі паўсталі, брацтва там ня многа найдзем, няволя манголаў да і цароў маскоўскіх заўсім забіла ў гэтам народзе ўсякую памяць а свабодзе да і зрабіла зь яго грамады людзей паганых бяз мыслі, бяз праўды, без справядлівасці, без сумлення

да і без баязыні Боскай. З гэтакім народам цары маскоўскія, што то жывуць людзкою крыўдаю, падблі зямлю нашу пад сваё панаванье, тут то мы іх і пазналі, гэтых, як яны сябе называюць, братоў нашых.

Ронд польскі, правіўшы намі, ня браў з нас рэкрута, не адрываў народу ад дзяцей, ад бацькоў да і ад зямлі роднай і ня гнаў гдзесь у канец сьвета, каб завадзіць няволю, выціскаць сълёзы і пракленства на душы нашай. Ронд польскі калі браў з нас падымнае, то не заводзіў гэтакіх стаенных падаткаў па душы нашы, што то да Бога адно належалаць. Ронд польскі, маючы Бога ў сэрцу, не ўпісаў нас у сызму, у каторай адно за цара да за цара маліціся трэба, як бы ўжэ цар быў Богам на съвеце, а вера да казны належала. Ронд польскі ўжо таму будзе 70 лет, выперажаючы многа суседзкіх народаў, пачаў ужэ талкаваці а свабодзе мужыцкай і роўнасці братняй мужыка з шляхціцам, а енарал Касцюшко, што то, кажуць, каля Слоніма радзіўся і а каторым народ наш съпявае, што ён вельмі быў добрым і маскаля крэпка біў, высказаўся ён за вольнасць нашу, но маскаль то перашкодзіў і завёў свае ронды.

Пагляньма ж цяпер, што ён зараз пачаў рабіці, гэты дабрадзей мужыцкі, як сам цяпер кажа: найперш, каб не магло вырабляціся сумлењне народнае, пакасаваў маскаль усе сходкі людзей выбарных, усе школы нашы, а так, абабраўшы з сумлењня да і з разуму, а завёўшы ў нас свой парадак маскоўскі, пазволіў кожнаму дужшаму глуміцца над бедным як толька хоча. Паноў

заўсім увольніў ад усякіх ценжараў, даў ім права завадзіць паншчыну маскоўскую, а яна то ня трыв дай ня шэсьць дзён з хаты, но б дзён з души рабочай. Мужыку ня толька што ня даў ніякага права, но яшчэ адабраў і тое права, якое ён меў ад ронду польскага; многа людзей вольных да і каралеўшчызыны вялеў у паншчызу ўпісаць, кожнаму можна было мужыка крыўдзіць, а чыноўнікі маскоўскія не рабілі яму ніякай справядлівасці, но яшчэ калі суд на глум не ссылаў мужыка ў Сібір, то аддаваў на вечнасць у салдаты. Калі які пан, паслухаўшы сумленъня, ішоў за праўду і справядлівасць і спраціўляўся прыказу царскаму, каторы кажа: «дзяяры, бяры да і маўчы», тады яго, калі не ўцёк да пранцуза, у турму бралі да і ў Сібір гналі, а двор з людзьмі ў казну забралі, стуль то ў нас і мужыкі казённыя. Пярвей яны служылі казыне паншчызу, а посьле ў аброк іх упісалі, дай акром аброку ганялі без ніякай падзякі ўсялякаму чорту на работу: то акружному, то асэсару дай кожнаму, хто адно перакупіў.

Начальства ось то якое маскоўскае для мужыкоў, а нібы дабрадзея! Няхай той сам судзіць, хто пісьмо маё чытаці будзе, я адно скажу па шчырай праўдзе: што калі нам пад рондам польскім не заўсім было добра, то як маскаль стаў намі правіць, зрабіў ён для мужыкоў чыстае пекла на съвеце.

Тут сказаці яшчэ трэба, што ён змусіў нас пакідаці бацькаўшчызу, ісьці ў рэкруты, дай ваяваці не за прыказ Боскі, не за праўду і справядлівасць, но за глум, за няволю ня раз проціў

братоў да бацькоў нашых. Тут сказаці трэба, што маскаль, дабрадзей мужыцкі, зъняўшы з паноў усялякія падаткі, зваліў іх адно на мужыцкае племя, аблажыў падаткамі і мужыцкую зямлю, і мужыцкія хаты, і мужыцкую душу, і мужыцкія дзецы, і мужыцкую скаціну, жывых і ўмершых.

Но ня тут яшчэ канец маскоўскага дабрадзейства. — Зъ дзядоў і прадзедаў была ў нас уніяцкая вера, гэта значыць, што мы, будучы грэцкай веры, прызнавалі за намеснікаў Боскіх святых айцоў, што ў Рыме. Царом маскоўскім і гэта стала завідна, для таго, скасаваўшы ў Маскве грэцкую веру, а зрабіўшы царскую, што то называецца праваслаўё, і нас адарвалі ад праўдзівага Бога і ўпісалі ў сызму пагану. Такім спосабам, абабраўшы з гроша, з рук способных, запраглі нас у паншчызу, і каб сълёзы мужыцкія ня трапілі перад троном праўдзівага Бога, забралі нам і духоўну нашу пацеху — нашу веру ўніяцкую. Праўда, людцы, ёсьць за што падзякаваці!..

А чыноўнікі то маскоўскія — яшчэ адно дабрадзейства. Чытаў я ў ксёнжках, што ёсьць на съвеце якасць саранча, катора як где пакажацца, усю худобу гаспадарску зглуміць. Маем мы, браткі, горшую яшчэ ад той саранчы, а гэта чыноўнікі маскоўскія з сваёю «праўдаю» і «справядлівасцю», яны людзі вельмі здатныя, што то па-маскоўску «праворныя», умеюць так аблізаць чалавека, што з рук іх выйдзеш голенькі як маці радзіла — і жыві пад гэтакім рондам без суду і праўды.

Зараз па вайне з пранцузам пад Севастопалем началі меж намі слухі хадзіці, што маюць мужыкам даць вольнасць. Ждалі мы доўга, аж нарэшце тры леты таму выйшаў указ царскі, — праўда, многа там было напісана, а карысьці то для нас мала. Парабілі адно канцыляры, пасрэднікаў, старшинаў, пісараў усё за гроши мужыцкія, а паншчызу як хадзілі, так і трэба было хадзіці. Да чуўшы мы гэта, сталі праціўны, і тут то і маскалі нашліся, каб прымусіць нас да міласці царскай, а нагайка казацкая мела скрапіць наш братні ўзёл, ня ведаю адно з кім: ці з панамі, ці з маскалямі. Няхай за мяне скажуць тыя, што мелі ахвоту скрапляці, дабрадзеі нашыя, браты маскоўскія.

Трудна сказаць, як доўга мы бы паншчызу хадзілі, каб не паўстанье польскае. Ронд польскі, аб'явіўшы свой маніхвэст, зямлю мужыцкую аддаў мужыком на вечнасць, і мы то перасталі зараз паншчызу хадзіць. А калі Бог усёмагучы навярнуў паноў да праўды і зрабіў іх паслушнымі прыказам ронду польскага, тагды маскалём настаў кепскі час, і ён мусіў паняволі прыпісаціся да нашага і жыдоўскага брацтва. Бач, які мудроны брат; аднак крыху і так ашукаўся, бо як той казаў: «і ў брата не свая хата», і брат пайшоў бы ў паўстанье, каб меў якую качаргешку ў рукі ўзяці; а жыд, хаця пагаворка і кажа: «што як бяды, то да жыда», не заўсягды голых прымае, тым бардзей такіх, што нажлапталіся нямала і сълёз і крові жыдоўской.

Но каб ляпей пазнаць маскоўскую хітрасць, паглянъмы шчырым окам, што цяпер маскалі выраблялі з намі, у гэту ліхую для сябе гадзіну, калі, пабіўшыся з палякамі, каб удзяржаць сваё панаванье, да нашага брацтва хоча ўпісаціся; ронд польскі цяпер аддае нам на вечнасць зямлю нашу за нашу працу, маскаль піша дай устанаўляе якісь там чыншы, каторым ніколі ніякага канца ня будзе, як то меж мужыкамі казённымі. Калі ронд польскі дае нам вольнасць праўдзівую, маскаль, не кажу цэлымі сёламі, а цэлымі грамадамі гоніць людзей, заўсім адняўшы свабоду, у сібірскія пустыні.

Калі ронд польскі ўсім братнім народам дае самарондства, маскаль мала таго, што гэтак ня робіць, но яшчэ там, гдзе жылі палякі, літоўцы і беларусы, заводзіць маскоўскую школы, а ў гэтих школах вучаць па-маскоўску, гдзе ніколі не пачуеш і слова па-польску, па-літоўску да і па-беларуску, як народ таго хоча, а ў гэтыя школы адно з другога канца съвета маскалёў насылаюць, што толька ўмеюць красыці, людзей абдзіраці дай служыць за гроши паганаму дзелу на глум народу. Дзікі маскаль думае, што калі можа народ абдзіраці за ўсякага дабытку, то і патрапіць кожнаму ўбіць у галаву свой дурны разум, дурны для таго, што разум маскоўскі калі ня раз харашо кажа, то ніколі па-людзку нічога ня робіць, адно людзей абманывае, а перад кнутом царскім гнецца, як астатні валацуга.

Трудна ўсё гэта рассказаці, што мы ўжэ кроўю запісалі, так што сълёзы льюцца, чытаючы

бяспраўе, якое маскалі рабілі дай да гэтай пары яшчэ робяць. Хто хоча дазнаць праўдзівага смаку, няхай сам пажыве пад рондам маскоўскім, то і паглядзіць, якое дабрадзеяства мужыкі мелі; ось то для чаго кажам: што польскае дзела гэта наша дзела, гэта вольнасці дзела.

Но ня мала працы трэба, каб здабыць гэту свабоду, каторай жджэ ўсякі, пачаўшы ад дзіцяці да старога дзеда, бо калі маскаль гэтулькі лет упускаў свае пазуры ў грудзь нашу, так ня дзіва, што трэба пацярпець доўга, каб вырвацца з-пад яго братніяй апекі, для таго і не без карысці будзе, калі цяпер паталкуем, якія мы маем на то спосабы; гаварыць тут будзем мало, кожны ведае для чаго, бо маскаль не павінен ведаць, пераняўшы на прыпадак пісьмо гэта.

Доўга палякі ждалі памоцы з заграніцы, народы чужаземныя крычалі многа і да гэтай пары нічога для нас не зрабілі; кажуць, што яны ня маюць ніякай патрэбы сваей у польскім дзеле, каб на маскаля ісьці за нас ваяваці. Дзьвесці лет таму назад, а бацькі нашы ляпей ужэ казалі: «Калі маеш Бога ў сэрцу і прыказ Яго, памагай бліжнему» і ішлі бараніць хрысціянства ад татарскай дзічы; да гэтакай памоцы хаця і маем права, но мы не вымагаем, няхай кожан робіць, як яму ляпей здаецца. Аднак сказаці тут трэба, што калі ўсе каралі падпісалі нашу няволю маскоўскую, то яны вельмі скрыгудзілі чэсьць сваю, што змыць гэтае бясчэсьце ня толькі патрэба, но кожан мусіць, каб мець сумленыне чыстае. Для таго, знаючы, як стаіць наша дзела за граніцай, не перастаем

верыць, што мысьль Боска, правёўши векі, ня дасыць загінуць праўдзе і справядлівасыці, калі ўжэ не найдзе для таго спосабу ў цяперашнім парадку, разарве гэты ўзёл дай паверне сілу народу куды схоча.

Нам адно сільна з шчырай верай за сваё стаяці трэба, а ронд наш павінен быць на ўсё чуткі, каб мог для добра народнага за ўсяго карыставаць; сілы нашы яшчэ вялікі, ваяваць зь німі можам Бог ведае як доўга, но для таго трэба, з аднэй стараны, іх aberагаць, а з другой, вырабляць што раз то новыя. І так калі паўстаньне зроблена пад добрую пару, узрастает і ажыўляе народ, — ня ў час, марнуе сілы кожнага, аслабляе ў прастоце духа дай разводзіць страх і няверу ў дзела наша, у моц Божу. Ронд польскі і яго чыноўнікі ведаюць гэта і для таго, каб служылі добра перад Богам і сумленьнем народным, робяць ня штучныя завірухі, но, паняўши духа народнага, яго патрэбы і волю, [будуць] падхватываць дай разумна застаўляць палкі народныя, а разъвіваючы непадатлівасыць у народных несканчоных бунтах, ставіць апору маскоўскаму ў нас панаванню.

Работа тут ня хутка дай непаказна, но за то пэўна, і яна нас давядзе да канца добрата. Работа тут сярмяжна, для таго каб была скутэчна, павінна быць так шчыра і проста, як тое сэрца, што б'е пад сярмягай, як той розум мужыцкі, што не перабірае, калі рабіць трэба. Тагды слова ронду польскага — «вольнасьць, роўнасьць дай свабода народу» — пярайдзе ў кроў кожнага і цэла моц

маскоўская нас не пераможа, хаця ж бы яму самое пекла памагаці стала.

Рук ахвотных і сядодня ў нас даволі, но з гольымі рукамі не ісьці на штыкі маскоўскія. Ронд польскі і яго чыноўнікі павінны добра над гэтым падумаць, грошы ў нас будуць, бо мы знаем патрэбу таго, бо мы маем спосабы на тое. Но каб за нашы грошы мы мелі што ў рукі ўзяці, Ронд польскі гэтamu зарадзіць; а калі натрапіць перашкоды, то пры памоцы Бога і свайго права, упісанага ў нашых грудзях, усё з часам пераможа.

Ты, аднак, Народзе, не дажыдайся, да з чым можаш ідзі ваяваці за свайго Бога, за сваё права, за сваю хвалу, за сваю бацькаўшчызу. Для цябе ўсё можна: нож, сякера, атрута; гэта твае спосабы, бо табе, як таму мужыку нявольнаму, бяспраўнаму, не прызнаюць права самаабароны, бо табе нічога ня можна. А калі народы загранічныя, зь дзіва разінуўшы рот, скажуць: «шалёныя», Ты, народзе вялікі і чэсны, праўдай ім адкажы, што яны таму прычынай, што гэта на іх сумленыне цяжкім грэхам ляжа.

Марыська чарнабрэва, галубка мая,
Гдзе ж ся падзела шчасьце і ясна доля твая?
Усё прайшло, — прайшло, як бы не бывала,
Адна страшэнна горыч у грудзях застала.

Калі за нашу праўду Бог нас стаў караці
Ды ў прадвечнага саду вялеў прападаці,

То мы прападзем марна, но праўды ня кінем,
Хутчэй Неба і шчасьце, як праўду, аbmінем.

Не наракай, Марыся, на сваю бяздолю,
Но прыймі цяжкую кару Прадвечнага волю,
А калі мяне ўспомніш, шчыра памаліся,
То я з таго съвету табе адазвуся.

Бывай здаровы, мужыцкі народзе,
Жыві ў шчасьці, жыві ў свабодзе.
І часам спамяні пра Яську твайго,
Што згінуў за праўду для добра твайго.

А калі слова пяройдзе у дзела,
Тагды за праўду становіся съмела,
Бо адно з праўдай у грамадзе згодна
Дажджэш, Народзе, старасьці свабодна.

Браты мае, мужыкі родныя. З-пад шыбеніцы маскоўскай прыходзіць мне да вас пісаці, і можа раз астатні. Горка пакінуць зямельку родную і цябе, дарагі мой народзе. Грудзі застогнуць, забаліць сэрца, — но ня жаль згінуць за тваю праўду.

Прыймі, народзе, па шчырасьці маё слова прадсъмертнае, бо яно як з таго съвета толькі для добра твайго напісаны.

Нямаш, браткі, большага шчасьця на гэтым съвеце, як калі чалавек у галаве мае разум і на-вуку. Тагды ён толька магчыме жыці ў багацтве,

папраўдзе, тагды ён толька, памаліўшысь Богу, заслужыць неба, калі збагаціць наукай розум, разаўе сэрца і радню цэлу сэрцам палюбіць. Но як дзень з ноччу ня ходзіць разам, так не ідзе разам наука праўдзіва зь няволяй маскоўскай. Дапокуль яна ў нас будзе, у нас нічога ня будзе, ня будзе праўды, багацтва і ніякай навукі, — адно намі, як скацінай, варочаць будуць не для дабра, но на пагібель нашу.

Для таго, Народзе, як толька калі пачуеш, што браты твае з-пад Варшавы б'юцца за праўду і свабоду, тагды і ты не аставайся ззаду, но, ухапіўши за што зможаш, за касу, сакеру, цэлай грамадой ідзі ваяваці за сваё чалавече і народнае права, за сваю зямлю радную.

Бо я табе з-пад шыбеніцы кажу, Народзе, што тагды толькі зажывеш шчасліва, калі над табою Маскаля ўжэ ня будзе.

Твой слуга Яська-гаспадар з-пад Вільні

Аўтограф трэцяй часткі «Лістоў з-пад шыбеніцы»

58

Brat� majc, miжу кi роднуje.
I pad szubienicy maskouskoj
przychodzić mnie dā was pisací,
i może raz astati. Horko
patrinié ziemielku rádomu
i Ciebie, varahi moj narodzie.
Hudzi zastohnuć, zabolić
serce, no nie żal zhinuć za
traja praudu.

Prijmi narodzie ^{pa} szczyrasie
zadani majc słwo przedimier-
knoje, bo jeno jak z fakto swieta
tolko zla trvako d'abra ~~wana~~
napisano. Bratki
Niemaz i Narodok bolzachó szcza-
ścia na hetom swiecí, jak kali

czetamieck u hatalie maje rozum
i nauki. Takdy jen tolko moh
czymie zyci i bahactwa pa-
praudie, takdy jen tolko pa-
malinszys. Bohu zastuszy
niebo, kals zbalanci naukoj
rozum, razanje serce i radnju
celu sercom palubic.
No jak dniei s noczu nie chodzi
razom, tak mi idie razem na-
uka praudiwa z nia woloj
maskouskoj. Dopokul jena
u nas budzie, u nas nicocho
nia budzie, tje budzie praudy-
bahactwa i nijanoj nauki.

53

adno nami jak skacinoj maro-
wać budni nie zła dabra, no
na pahibiel naszu.

Zla toho Narodue, jak tolko kali
pacujesz, szto braty swaje
s pad Warszawy bjić sa.
za prawdu; swabodu, takich
i ty nie astawajsa z radu,
no uchapsiisz za szto zmózesz,
za Kośc, saniern, ectoj hrama-
doy idzi wajawaci za swoje ge-
Tawieckoje i narodnoje prawa,
za swajn ziemiu radnui.

Bo ja tabie s pad sribienicy kaiu
Narodue, szto takdy tolko zaiy-
wiesz s kraśliwo kali nad taboju

38-

Maskala nie nie budzie..

Twoj stuka ~~zakochane~~

Taiko haspadar i pad Wilni.

Muzelis Pravda

38

Паказынік асобаў

А

Абрамовіч Антон 16
Авэйдэ Оскар 65, 66
Аляксандар II 20
Аскерка Michał 73

Б

Баброўскі Michał 15, 74
Багрым Паўлюк 76
Багушэвіч Францішак 39, 83
Банольдзі Ахілес 69
Бардах Юліуш 30, 98
Баршчэўскі Ян 16, 76
Бязяёў 47

В

Вайніловіч Эдвард 26, 85
Валіцкі Аляксандар 17
Вярыга Эдмунд 26, 55, 69, 71
Вярыга-Дарэўскі Арцём 20, 21, 51, 74

Г

Гажыч Вітольд 50
Гарыбалльдзі Джузэпэ 86
Гегель Георг 92, 93
Гейштар Якуб 24, 31, 39, 60, 61, 69
Герасімчык Васіль 49, 57, 98
Герцэн Аляксандар 58
Главацкі Лявон 65
Гутэн-Чапскі Юры 26, 84, 87

Д

Далеўскі Ціт 66, 70
Дамброўскі Яраслаў 37, 50
Даніловіч Ігнат 74
Дарманоўскі Мечыслаў 70
Дзюлеран Нэстар 54
Длускі Баляслаў 39, 40, 55, 69
Драгаманаў Міхайла 88

Друцкі-Любецкі Геранім 26, 84, 85, 87, 88
 Дунін-Марцінкевіч Вінцэнт 16, 18-21, 34, 40

Ж

Жыгімонт III Ваза 28

З

Заблоцкі Эразм 69
 Закшэўскі Станіслаў 27
 Залескі Антон 70
 Здановіч Ігнат 68, 70
 Зянковіч Фэлікс 70, 71

I

Іваноўскі Вацлаў 14
 Ісус Хрыстос 94

К

Каліноўскі Канстанцін 9-12, 14, 22-27, 30-40, 42, 43, 46, 48, 50, 51, 53-74, 80-85, 88-99
 Каліноўскі Віктар 18, 37, 50
 Каліноўскі Юзаф 60, 67, 68
 Карагодскі Вінцэсъ 20, 21, 44, 76, 98
 Карафа-Корбут Марцэль 74
 Кастамараў Мікалай 37
 Касьцюшка Тадэвуш 89, 100
 Кіркор Адам 20, 43
 Кісялёў Генадзь 21, 37, 50, 60, 63, 65, 98
 Клімовіч Вінцэсъ 44, 45
 Кляўзэвіц Карл фон 14
 Козел Ян 70, 71
 Купала Янка 71
 Кучэўскі-Порай Юры 70

Л

Латышонак Алег 98
 Легатовіч Ігнат 15
 Ліманоўскі Баляслаў 24
 Лойка Алег 98
 Лукашук Аляксандар 7
 Луцкевіч Антон 14, 26
 Луцкевіч Іван 14, 26
 Любанскі Аляксандар 84

М

- Малахоўскі Ўладзіслаў 60, 61, 70, 74
Манькоўская Зоф’я 71
Манюшка Станіслаў 17
Маравіч Вінцэнт 51
Марцінкевіч Каміла 40
Марціноўскі Антон 74
Мацкевіч Пётра 41
Мацкявічус Антанас 67
Мераслаўскі Людвік 48
Мікалай I 49
Міцкевіч Адам 77, 78
Мураўёў Міхаіл 60, 73

Н

- Някрасаў Мікалай 73

П

- Падбярэскі Рамуальд 10, 16-18
Парфяновіч Вітольд 23, 40
Пётра I 93
Платон мітрапаліт 51
Пшыбороўскі Валеры 25, 54

Р

- Равінскі Вікенці 16
Рагвалод 85, 88
Рагойша Вячаслаў 98
Радзівіл Альбрэхт Антоні 26, 84
Ражанскі Фэлікс 23
Ратч Васіль 24, 33, 66
Роп Эдвард фон 88
Рудніцкі Дамінік 75
Рурык 85, 88
Рыпінскі Аляксандар 15, 78, 79

С

- Савіч Францішак 77
Сагановіч Генадзь 28, 98
Сангін Станіслаў 74
Сволькен Баляслав 70
Серакоўская Апалёнія 31

- Серакоўскі Зыгмунт 24, 31, 37, 50
Скірмунт Раман 26, 80, 84, 88
Сматрыцкі Мялеці 75
Суліма-Савіч-Заблоцкі Вайніслаў 86, 88
Сыракомля Ўладзіслаў 16, 18, 20, 37, 38
- У**
Урублеўскі Валеры 23, 50
- Х**
Храптовіч Яўхім 76
- Ц**
Цеханоўскі Цэлястын 74
Цытовіч Іосіф 16
Цюндзявіцкі Michał 81
Цяпінскі Васіль 96
- Ч**
Чакатоўскі Пётра 70, 74
Чаховіч Зыгмунт 70, 71
- Ш**
Шафарык Павел 15
Шварцэ Браніслаў 48
Шэлінг Фрыдрых 92
- Э**
Эзоп 86
- Ю**
Юндзіл Францішак 74
- Я**
Ямант Марыя 91
Ямант Юзаф 25, 26
Яноўскі Юзаф 24, 97
Янушкевіч Каміла 98
Янушкевіч Язэп 98
Ярашэвіч Язэп 74

Пра аўтара

Сяргей Абламейка нарадзіўся ў 1962 у Менску. Скончыў гістарычны факультэт Беларускага дзяржаўнага ўніверситету і дактарантuru Люблінскага каталіцкага ўніверситету (Польша). Доктар гісторыі. Працаў ў сълесарам на Менскім аўтамабільным заводзе, выкладаў гісторыю ў школе, быў навуковым супрацоўнікам Беларускага дзяржаўнага музею народнай архітэктуры і быту, а затым Скарнаўскага цэнтра Акадэміі навук Беларусі. Зь верасня 1990 — журналіст «Свабоды» ў Менску, з траўня 1995 у Празе. Зь сярэдзіны 1980-х гадоў займаўся актыўнай грамадzkай дзейнасцю, быў членам «Талакі». Адзін з арганізатораў першага Вальнага сойму беларускіх суполак (1987), выдавец часопісу «Унія» (1990). Аўтар некалькіх дзясяткаў навуковых публікаций па гісторыі Беларусі. З 1983 друкуецца як пісьменнік і журналіст. Выдаў кнігі «EGOізмы», «Настальгія», «Мой Картаген», «Дом літарата», «Нечаканы Скарнына». Тэксты перакладаліся на італьянскую, польскую, расейскую і чэскую мовы.

Summary

“Kalinouski and the Political Birth of Belarus” — is a book about the origins of the modern Belarusian nation and the role Vincent Kanstancin (Kastus) Kalinouski played as the nation’s founding father.

It was only in the 19th century that the ethnonym “Belarusian” became permanently associated with the Belarusian people. The direct catalyst for this development was an anti-Russian uprising in the years 1863-64. This insurgency, while composed largely of Poles and Lithuanians, also had a distinct Belarusian national and ideological contingent, the leader of which was Kastus Kalinouski.

On February 1, 1863 it was officially declared that a “Provisional Provincial Government of Lithuania and Belarus” would have Kalinouski as its head.

According to the author, it was on this day that the first political institution of a new Belarus came into existence.

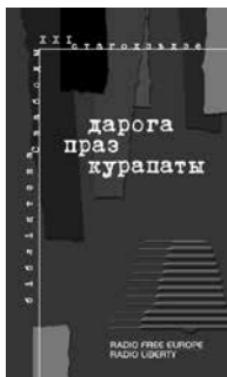
Siarhiej Ablameika has authored books of aphorisms, essays, short stories and numerous other works on Belarusian culture, the history of the Uniate (Greek-Catholic) Church of Belarus, and national identity.

He works at Radio Free Europe/Radio Liberty, and lives in Prague.

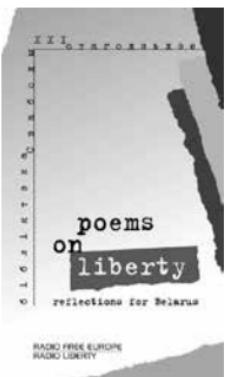
«Бібліятэка Свабоды. ХХІ стагодзьдзе» — кніжны праект Беларускай службы Радыё Свабода. Чытайце ў інтэрнэце: www.svaboda.org



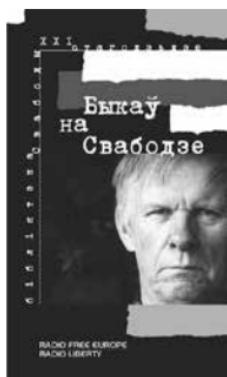
Верш на Свабоду.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2002. —
464 с.



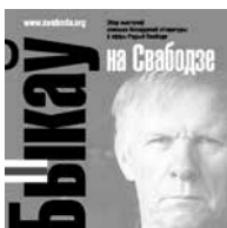
**Дарога
праз Курапаты.**
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2002. —
464 с.: іл.



**Poems on Liberty:
Reflections for
Belarus.**
*Пераклады Веры
Рыч.*
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2004. —
312 с.



Быкаў на Свабодзе.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2004. —
536 с.: іл.



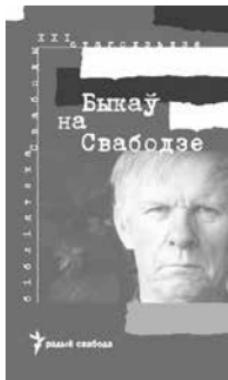
Быкаў на Свабодзе.
Збор выступаў
клясыка беларускай
літаратуры ў этэры
Радыё Свабода.
Аўдыёдыск.



**Дуліна
ад Барадуліна.**
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2004. —
254 с.: іл.



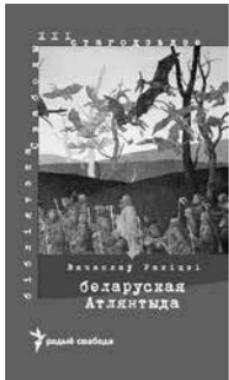
Аляксандар Лукашук.
Прыгоды АРА
ў Беларусі.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2005. —
500 с.: іл.



Быкаў на Свабодзе.
2-е выд.,
дапоўненае.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2005. —
662 с.: іл.



Сяргей Дубавец.
Вострая Брама.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2005. —
520 с.



Вячаслаў Ракіцкі.
Беларуская
Атлянтыда.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2006. —
504 с.: іл.



Плошча, 19.03—
25.03.2006.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2006. —
400 с.: іл.



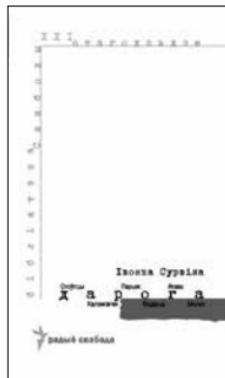
Вінцэс Мудроў.
Альбом сямейны.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2007. —
232 с.: іл.



Начная чытанка.
50 аўтараў з этэру
Радыё Свабода.
Мультымэдыйны
дыск.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2007.



Уладзімер Арлоў.
Імёны Свабоды.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2007. —
576 с.: іл.



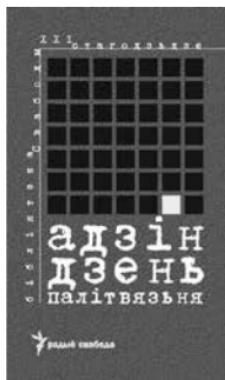
Івонка Сурвіла.
Дарога. Стоўпцы -
Капэнгаген -
Парыж - Мадрыд -
Атава - Менск.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2008. —
144 с.: іл.



Пётра Садоўскі.
Мой шыбалет.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2008. —
426 с.: іл.



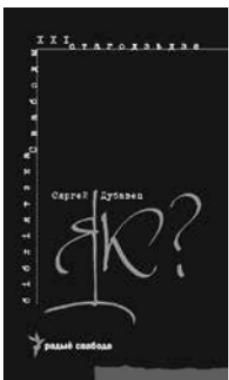
Начная чытанка 2.
50 аўтараў з этэру
Радыё Свабода.
Мультымэдыйны
дыск.



Адзін дзень
палітвязня.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2009. —
364 с.: іл.



Юры Дракахрут.
Акцэнты Свабоды.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2009. —
430 с.: іл.



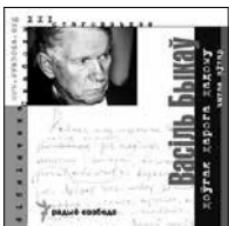
Сяргей Дубавец.
**Як? Азбука
паводзінаў.**
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2009. —
252 с.: іл.



Міхась Скобла.
Вольная студыя.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2009. —
554 с.: іл.



Барды Свабоды.
Зборнік гутараў
і песень 50
удзельнікаў
аднайменнай
перадачы
Радыё Свабода.
Мультымэдыйны
DVD-диск.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2010.



Васіль Быкаў.
**Доўгая дарога
дадому.**
Чытае аўтар.
Мультымэдыйны
диск.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2010.



Вячаслав Ракіцкі.
**Беларуская
Атлянтыда.
Кніга другая.**
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2010. —
352 с.: іл.



Сто бардаў Свабоды.
Зборнік гутараў
і песень 100
удзельнікаў
перадачы
«Барды Свабоды». Мультымэдыйны
DVD-дыск.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2011.



Галіна Руднік.
Птушкі пералётныя.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2011. —
192 с.: іл.



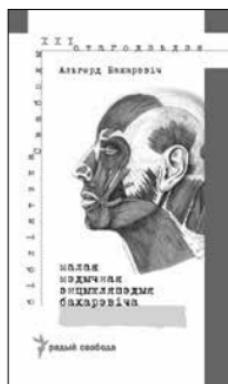
Галасы
Салідарнасці.
Міжнародная
падтрымка
беларускай
дэмакратыі.
Мультымэдыйны
DVD-дыск.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2011.



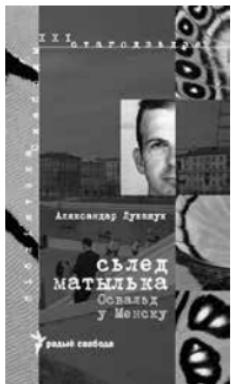
Вячаслаў Ракіцкі.
Сто адрасоў
Свабоды.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2011. —
330 с.



Саўка ды Грышка.
Год першы.
Калекцыя 50
песьняў — падзеі
году ў сатырычным
дуэце Лявона
Вольскага з самім
сабой на Радыё
Свабода.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2011.



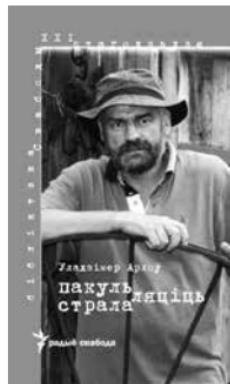
Альгерд Бахарэвіч.
Малая мэдыйная
энцыклапедыя
Бахарэвіча.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2011. —
320 с.: іл.



Аляксандар Лукашук.
Сълед матылька.
Освальд у Менску.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2011. —
390 с.: іл.



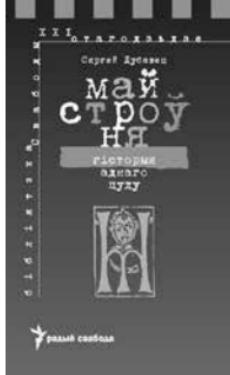
Адзін дзень
палітвязня.
2009—2011.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2011. —
328 с.: іл.



Уладзімер Арлоў.
Пакуль ляціць
страла.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2012. —
400 с.: іл.



Уладзімер Арлоў.
Імёны Свабоды.
Аўдыёкніга.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2012.



Святогор Дубавец.
Майстроўня.
Гісторыя аднаго
цуду.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2012. —
464 с.: іл.



Слоўнік свабоды.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2012. —
516 с.

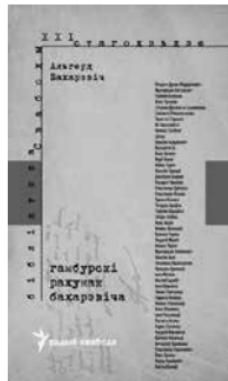


Саўка ды Грышка.

Сто песень.

2010-2012.

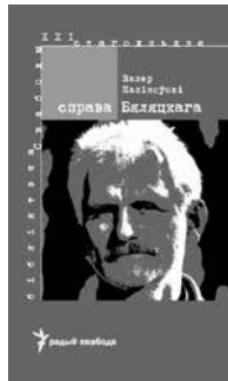
Поўны збор запісаў
сатырычнага дуэту
Ляўона Вольскага з
самім сабой на Ра-
дыё Свабода. Радыё
Свабодная Эўропа/
Радыё Свабода,
2012



Альгерд Бахарэвіч.

**Гамбурскі рахунак
Бахарэвіча.**

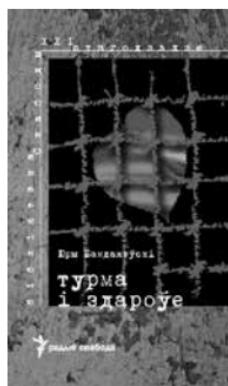
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2012. —
428 с.: іл.



Валер Каліноўскі.

Справа Бяляцкага.

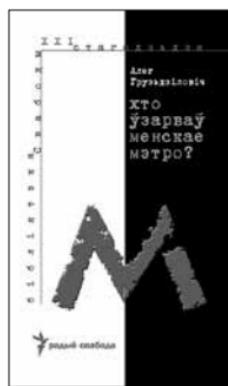
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2012. —
364 с.: іл.



Юры Бандажэўскі.

Турма і здароўе.

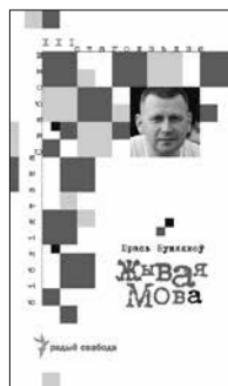
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2013. —
250 с.: іл.



Алег Грузьдзіловіч.

Хто ўзарваў менскэ

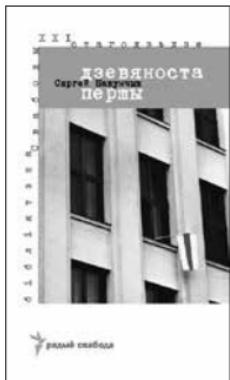
мэтро?
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2013. —
354 с.: іл.



Юрась Бушлякоў.

Жывая мова.

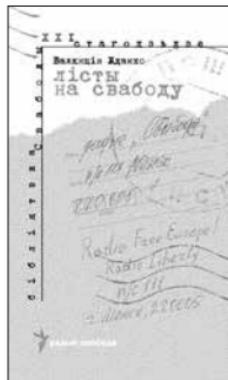
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2013. —
294 с.: іл.



Сяргей Навумчык.
Дзевяноста першы.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2013. —
536 с.: іл.



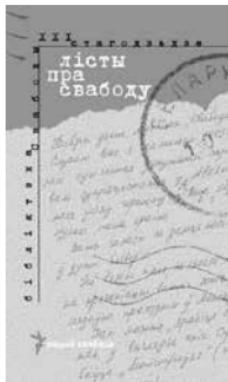
Анатоль Лябедзька.
108 дзён і начэй у
засыценках КДБ.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2013. —
434 с.: іл.



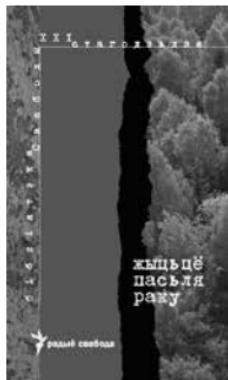
Валянцін Жданко.
Лісты на Свабоду.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2014. —
428 с.



Альгерд Бахарэвіч.
Календар Баҳарэвіча.
Радыё Свабодная Эўропа/Радыё Свабода,
2014. — 464 с.: іл.

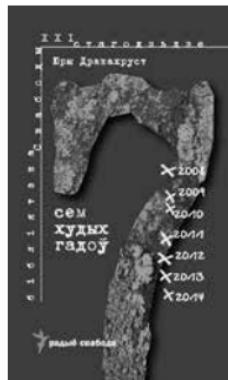


Лісты пра Свабоду.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2014. —
314 с.



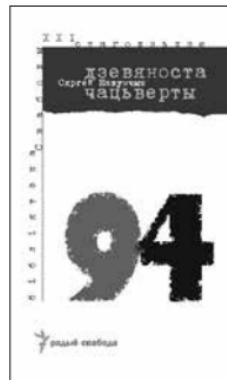
**Хыцьцё пасъля
раку.**

Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2014. —
220 с.



**Юры Дракахруст.
Сем худых гадоў.**

Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2014. —
406 с.



**Сяргей Навумчык.
Дзевяноста
чацьверты.**

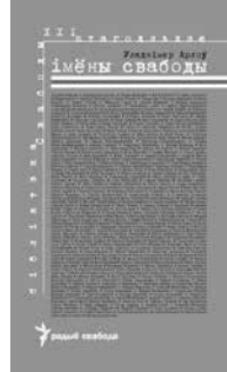
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2015. —
350 с.: іл.



(НЕ :)

весёлыя картины.

Радыё Свабодная Эўропа/Радыё Свабода,
2014. — 64 с.: іл.



**Уладзімер Арпой.
Імёны Свабоды.**

3-е выд., дап.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2015.
668 с.: іл.



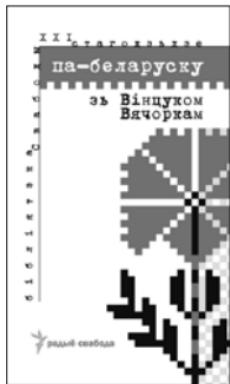
Сяргей Абламейка.
Мой Картаген.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2015. —
316 с.: іл.



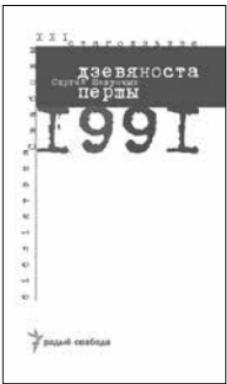
Сяргей Навумчык.
Дзевяноста пяты.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2015. —
324 с.: іл.



Святлана
Алексіевіч
на Свабодзе.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2015. —
722 с.: іл.



Вінцук Вячорка.
Па-беларуску зь
Вінцуком Вячоркам.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2016. —
364 с.: іл.



Сяргей Навумчык.
Дзевяноста першы.
2-е выд., дап.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2016. —
544 с.: іл.



Святлана
Алексіевіч
на Свабодзе.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2016. —
744 с.: іл.



Зыміцер Бартосік.
Быў у пана
верабейка
гаварушчы...
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2016. —
326 с.: іл.



100 словаў.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2017. —
346 с.: іл.



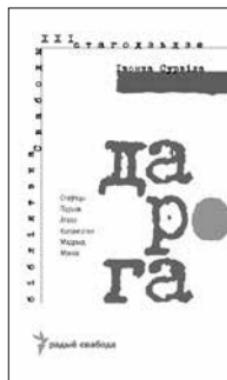
Вінцук Вячорка.
Не съмашыце мае
прыназоўнікі.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2017. —
316 с.: іл.



Сяргей Навумчык.
Дзевяноста другі.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2017. —
388 с.: іл.



Міхась Скобла.
Высыпятак
ад Скарэйны.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2017. —
500 с.: іл.



Iwonka Curywila.
Дарога.
2-е выд., дап.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2018. —
174 с.: іл.



Сяргей Шупа.
Падарожжа ў БНР.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2018. —
282 с. + 56 с. укл.: іл.



Сяргей Абламейка.
Нечаканы Скарына.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2018. —
328 с.: іл.



Алена Струве.
Турма, жанчына
і мужчына.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2018. —
434 с.



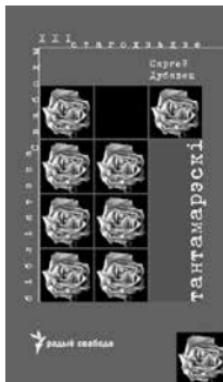
Сяргей Навумчык.
Дзевяноста трэці.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2018. —
536 с.: іл.



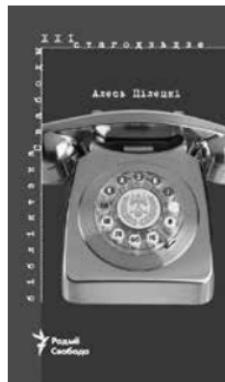
Зьміцер Бартосік.
Клініка кітайскага
дантыста.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2018. —
284 с.: +24 с.: іл.



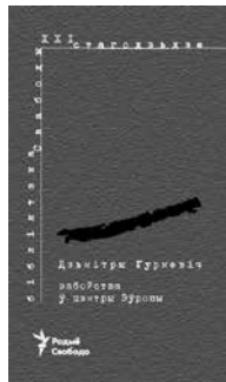
Святлана
Алексіевіч.
100 цытатай
на Свабодзе.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2019. —
268 с.



*Сяргей Дубавец.
Тантамарэскі.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2019. —
356 с.*



*Алесь Пілецкі.
Казкі па целефоне.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2019. —
298 с.*



*Дзымітры Гурневіч.
Забойства ў цэнтры
Эўропы.
Радыё Свабодная
Эўропа/Радыё
Свабода, 2020. —
248 с.: іл.*